

DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
JÓZSEF KIR. HERCEG-UTCA 1. TEL.: 7-88

POLITIKAI NAPILAP

ELŐFIZETÉSI ÁR EGY HÓRA . . . 35.000 K
EGYES SZÁM ÁRA 1.500 K

Panaszok és sérelmek

(N. J.) Évek óta minden református gyűlés panasztól és sérelmekről hangos. Amikor csak protestánsok jönnek össze egyházi dolgait megbeszélni, a szónokok ajka panaszt és sérelmet emleget. Néha szordinóval, néha keményebben, néha az elkeseredés hangján. A most lefolyt böszörményi Orle. gyűlésen sem volt másként, sőt itt a panaszoknak és sérelmeknek a hazai reformátusságnak vezérembere, dr. Baltazár Dezső adott kemény hangot.

Egyoldalú felekezetieskedés látogatását is elkerülve, tisztán egyetemes nemzeti szempontból, az ország általános érdekeinek nézőpontjából nézve kérdezzük, hogy jól van-e így. Helyes-e, hogy a nemzet jelentős és értékes rétege olyan nak érezze és tudja helyzetét, mely brökös panaszra és sérelem hangzatosára ad okot. Elnézhető-e, hogy magyar falvak szellemi és erkölcsi irányítói, a református papok olyan anyagi helyzetben legyenek, mely nemcsak lealázó, de emberileg sem tűrhető.

Nem, nem jól van ez így. A nemzet egyetemének egyetlen rétege sem élhet az elkeseredés idegállapotában anélkül, hogy ez az állapot ne éreztetné hatását a többi rétegre is. De ezúttal meg éppen olyan szellemi és erkölcsi energiaszűrés veszélyeztetéséről van szó, melyet nem nélkülözhet éppen a magyar nemzet és éppen mai megkonkított állapotában.

Sejtjük előre, Baltazár püspök böszörményi beszédének országos visszhangja lesz. Pro és kontra jön majd rá a felelet. Azonban feleletek helyett célszerűbb lenne, ha illetékes helyen cselekvéssel és reparációs intézkedésekkel igyekeznének elejét venni annak, hogy a hangzatosított sérelmek és panaszok kiszélesedjenek. — Feltétlen nyugalmi állapotba kell helyezni a református tömegeket és megbékélni a vezetőket, kiknek ajkára felekezeti sérelme ma kemény szavakat hoz, de akiknek közreműködésére az egységes nemzeti közszellem megteremtésében okvetlen szükség van.

Eppen Mohács évében ne feledjük, hogy ilyen egységes közszellem nélkül nincs a trianoni sírből feltámadás. És éppen Mohács évében hangzott el Szombathelyről a tiltakozás a zászlók és jelvények közös megáldása ellen, amelyre most a böszörményi szózat azt válaszolja, hogy ezzel a keresztény szolidaritás utolsó szála is megszakadt a keresztény egyházak között.

Reméljük és bizton is hisszük, hogy mindezek dacára az utolsó szál, a nemzeti szolidaritás fennmaradt. Ha pedig ez meg van, akkor előbb-utóbb fel kell, hogy támadjon a békülékeny szellem, amely egy részről reparációt, másrészt a sérelmek megszüntetvével testvérjobbót nyújt.

Baltazár Dezső püspök országos jelentőségű beszédet mondott az Orle közgyűlésén

Kemény kijelentések a református egyház sérelmeiről, panaszairól -- Mohácsi deklaráció

Befejeződött az Orle kongresszus

Hajduböszörmény, aug. 30.

Hétfőn zajlott le a böszörményi konferencia legkimagaslóbb napja: az ORLE közgyűlése. Megelőzőleg mindkét templomban istentisztelet volt Görömbey Péter és Böszörményi Jenő szolgálata mellett.

A közgyűlés az ótemlomban reggel 8 órakor kezdődött. Czeglédy Sándor ORLE alelnök imádkozott, majd utána üdvözlések következtek. Mindenekelőtt dr. Baltazár Dezső püspök indítványára egyhangú lelkesedéssel kimondták, hogy Horthy Miklós kormányzót táviratilag üdvözlék, hithűségükről biztosítják és az országot regeneráló munkájában készek támogatni.

Utána Török Imre esperes a Tiszántúli Egyházkerület nevében, Szomjas Gusztáv egyházmegyei

gondnok az Alsószabolcs-hajdudéki egyházmegye részéről, Kálmán Lajos ny. járásbíró a böszörményi egyház nevében, mint annak főgondnoka, Somossy Béla polgármester a város közönsége nevében, Zsinka Ferenc dr. a Magyar Protestáns Irodalmi Társaság képviselőjében, Dóczy Imre az Országos Tanáregyesület nevében, Dobó Sándor az Országos Tanító Egyesület és végül Porcs István az Országos Kálvinszövetség nevében üdvözölte az elnökséget és a közgyűlést. Az üdvözlésekre minden szónoknak külön-külön választott dr. Baltazár Dezső meleg szeretettel. Utána általános figyelem közepette dr. Baltazár Dezső püspök szólásának kezdett.

Baltazár püspök megnyitó beszéde

Kedves szolgatársaim! Tisztelt közgyűlés! Testvéri szeretettel üdvözöllek beneteket. Azzal a szeretettel, amely nem fogvatkozik el, sőt erejében és bensőségében növekszik az idő haladtával az együttműködés és küzdés emlékeinek és eredményeinek hatása alatt.

— Ennek a közgyűlésünknek a jelentőségét emeli az a körülmény, hogy tartásának helye a hajdúk földje, Boeckay István fejedelem hagyatéka. Az a föld, amelyet a nagy fejedelem szelleme szentelt a magyar nemzeti érzés, az alkotmányos, a lelkiismereti, a vallászabadság földjének. Ha van valahol „genius loci”, helyből fakadó helybe átitatott lélek, úgy itt van. *Alkik kel Boeckay fejedelem a vallási és nemzeti elnyomattatás és üldöztetés kettős sötét frontja ellen, a felvilágosodás, tiszta evangélium, az emberi és nemzeti szabadság védelmének és érvényesítésének zászlóját diadalra vitte: a hajdúk, „Boeckay angyalai” vették birtokukba a fejedelem adományaként ezt a szép darab földet és háromszáz esztendőn át annak tartották meg, amivé Boeckay fejedelem kijelölte: a nemzeti gondolat, a demokratikus népmemesség, a népművelődés, a vallás szabadság, a felekezeti türelem. a józan haladás földjének.*

„A magyar vallás”

— Ami alkotó, megtartó és tökéletesítő erőket, elveket, igazságokat és eszményeket az egyes ember

társadalom és haza javára a szabad hajduság földje jelképez, azokat az erőket a reformáció adta a magyar nemzet egyetemének. Ezért adományozta a történelem a magyar hitújítás lelkiismeretének a „magyar vallás” kitüntető megkülönböztetést. Ezeket az erőket ajánlotta az Isten feltámadásnak, vigasztalásnak, újrapülésnek, védelemnek és dicsőségnek ajándékképpen a nagy lelki leromlás után, amely a XVI. század elején a magyar társadalomban is megjelent a keresztény egyház isteni hívására, sőt a keresztény vallás idvezítő erejébe vetett hitet is és amely lelki leromlás Mohácsnál temette sírba a nemzet szívet-virágát s vele jó időre a boldog jövőre reménységét.

— Ezért van, hogy amíg Mohács emlékeinek négy százados évfordulata táján mély gyászba öltözik lelkünk, addig a gyászruha fölé nemes örömmel és elvitathatatlanul tesszük fel a méltó dicsékvéskoronáját, amelyet a magyar reformáció számára azért adott meg az Isten, mert az evangéliumból és nemzeti lélekkel merített célkitűzéseivel fel emelte a porbasújtott magyar nép lelkét s meggazdagította a keresztény vallás és a magyar nemzetet jobbjövőjébe vetett hittel, bizodalommal, reménységgel, amelyeknek vigasztaló és látó erejére ma is felettebb szükség van a Trianon mohácsi vése után.

— Mivel magyar református egyházunknak hazánk sorsa vonatko-

zásában ilyen versenyen felüli érdeme, feladata és hivatása van: azért fokozott mértékben kell kifejteni minden képességeit: erősíteni lelki tartalmát, eredményessé tenni hivatalos életét és egész szervezete életében érvényre juttatni úgy az evangélium, mint a nemzeti élet hatása alatt kialakult lényege és hivatása követelményeit.

„Panaszaink beigazolást nyertek”

— Ami ebből a feladtból az Országos Ref. Lelkészelegyesületre néz, azt ez az egyesület immár közel két évtizeden át szívesen vállalta és hűséggel teljesítette és teljesíteni fogja a jövőben is. Sem az elhatározását ingadozóvá, sem az elszántsát bénává, sem a kedvét szárnyaszegetté nem fogják tenni azok a jelenségek, amelyekből az államnak magyar kálvinista egyházunk iránti csekély érdeklődésére és kevés méltánylására joggal és szomorúan következtethetjük.

— A múlt évi kongresszusunkon kifejezésre jutott panaszaink általában beigazolást nyertek. Tagadhatatlan, hogy a reparáció terén történtek lépések; különösen az állami járutek felemelése formájában, úgy hogy ma már a magyar református egyháznak az 1848. évi XX. t. cikkre alapított állami dotációja körülbelül van annyi, mint egy katolikus püspökség állami javainak hozama. A mai állapottal azonban nem elégedhetünk meg és kérnünk kell nemcsak a békebeli mértéket, hanem ezentúl azt is, ami bennünket az 1848. évi XX. tc.-ben foglalt viszonyosság és egyenlőség alapján megillet s amiről érdeme, sülttségünk és önrzetünk sérelme nélkül nem mondhatunk le soha. — (Közbeiktatások: Ugy van.)

Egyházunk eszményi jellemé, mi sincs távolabb, mint a bármely forrásu lelkülettség állapota és semmi sem felel meg ennek a jellemnek jobban, mint minden oldalról biztosított függetlenség, a saját erején megélés és diadalmaszkodás lehetőség. Szilárd törekvésünknek kell lenni, hogy ezt a célt elérhesük és pedig emitt és egyszerre, a többi vallásfelekezettel, ugyan- csak a viszonyosság és egyenlőség igazsága szerint. Ennek a magaslatnak a kiépítéséhez azonban a lelki és anyagi javak fokozott gyűjtése és tartalékolása vezet, amiből erő kell.

A felekezeti béke akadályai

— A felekezeti békének az ország belső ereje szempontjából megbecsülhetetlen értéke van. Megalapozásához és biztosításához azonban nem az az ut vezet, amelyen *ütköztesítő mérföld mutatékul az állam a viszonyosság és egyenlőség hiányának rendszerét, a többségben levő felekezeti pedig az „Uralkodó ház” magyar nemzeti szuverenitás szempontjából is aggályos törekvéseinek szavait és tényeit állítja oda.* (Nagy zaja.) Hol vagyunk a keresztyén egység tehát egyenlőség elhihetőségétől, amikor családok lelkeszeink a létminimum hiányának nyomorúságos és szegényes állapotában képezik a fordított típusát annak, aminek egyenes típusa a fejedelmi államviszonyok családtalanus élvezői.

Szószeri izgatásról, mely a kormányzó és a miniszterelnök ellen irányul

— Hol vagyunk a keresztyén egységben rejlő egyenlőségtől és türelmetlől, amikor református katonáink vallásukkal ellenkező szertartásokra kötelezettek és a „Regnum Marianum” idegen eszméje előtt imás tisztelgés formáira kényserítettnek, *amikor hatóságok közepük verik ki a munkából és utcai inzultussal tartóztatják fel a békés református híveket éppen Urnapján, amelytől, mint bályványimádásos ünneptől a legjogosabban zárkózik el minden keresztyén, ki az Ur Jézus Krisztus egyszerű, tökéletes, nem utánozható és nem ismételtető áldozatát tartja idvessége biztosítékának; (Zajos taps.)* amikor vallási kifogás alapján folyik szószeri izgatás kormányzóink és miniszterelnököink ellen, (Eljenzés.) *akiket pedig éppen „tisztá, evangéliumi, predesztinációs, kálvinista hitük” tett képessé, erőssé és diadalmassá hazánk megmentésére és megtartására, megküzdési képzelhetetlen nehézségekkel és hozni meghálálhatatlan áldozatokat.* (Viharos taps. A közgyűlés felállva percenkig tapsol, tüntet.) *Hol van a keresztyén szeretetnek, türelmeknek csak halvány vonása is a római kath. püspöki kar legutóbbi állásfoglalásában, amellyel tiltakozván a zászlók és jelvények együttes megáldása ellen, a keresztyén szolidaritás utolsó szálát is szétszakította a keresztyén egyházak között. — (Ugy van!)*

... „a felelősséget elhárítva magunktól!...”

— Mi azonban a türelmetlenségnek ellenséges mohóságnak és gyűlöletnek környékező árja közepette is építünk és építeni fogunk. *És ha a kultuskormány aggályosnak látja azt, hogy az ORLE a maga panaszait fiú bizodalommal, közvetlenül terjeszti eléje, vagyis ha a szavunkat nem hajlandó meghallgatni közvetlenül, módunkban van a presbiteriumok és gyülekezetek százain keresztül, azok bevonásával és felvilágosításával indítani hivatalos utra a sérelmeket.* (Ez az! Eljen!!) *A rázkódtatásért természetesen a felelősséget elhárítva magunktól.* Kezünkben ki nem csavarható hatalom a szeretet, amelyet Krisztustól vettünk és amellyel az ő lelkiországa és földi országunk, hazánk erősítésére és dicsőségére alkotunk.

Zajos ováció Kiss Ferenc mellett

— Bizonyosságul íme az eddigi irodalmi emberbaráti alkotásaink láncához egy újabb, nagy és csillogó

láncszemet fűzünk, a leányrúvák kálvineumának formájában, amelyet lélekkel és áldással maga az Ur; az özvegyek őrzője és árvák istápjá tölt meg. E szent alkotással kapcsolatban már itt kiemelem a sok érdekes közül a Kiss Ferenc felülemelkedő, (Zajos taps. A közönség tagjai felállanak.) nagy érdemeit. Ha Istené is egyedül a dicsőség, annak fényéből hárit vissza órea bősége-sen.

A két kálvineum

— A két kálvineum árvaházat felépítettük, Fenn is kell tartanunk, úgy, hogy a fenntartás anyagi erői közt minél kevesebb legyen az ott nyert javakért befolyó rideg ellenszolgáltatás. *A fenntartás pénzügyi alapja olyan legyen, ami az árvaház lényegének legjobban megfelel: saját munkánk eredményéből biztosított ingyenes élet.*

— Eppen ezért alkottuk meg a Gazdák Biztosító Intézetének és a Magyar Köztisztviselők Fogyasztási Szövetkezetének keretében a Református Osztályt. Ezekben saját becsületes munkája után alkalma nyílik minden lelkésznek segíteni anyagi helyzetén és segíteni a megalkotott jóléti intézményeken.

A jövődőről

— Az egymás iránti szeretet, megbecsülés, testvéri egység és békes-

Mohácsi deklaráció

A mohácsi vész négyszázados évfordulója alkalmából Révész Imre ünnepélyes deklarációt terjesztett elő, mely többek közt ezeket tartalmazza:

Az ORLE közgyűlése az örökgyászú mohácsi vész négyszázados évfordulóján megszentelt ünnepi érzések között egyesíti a visszaemlékezés fájó könnyeit az egész magyar nemzetével. Mélységes hálával borul a kegyelmes Isten gondviselő kezére, amikor elgondolja, hogy ez a szent és atyai erős kéz magyar nemzetünket a négyszáz éves első mohácsi sirból a Jézus Krisztus tiszta evangéliuma által emelte ki; hogy a Mohácsnál darabokra tört magyar élet és magyar lélek nem erővel, nem hatalommal, hanem a seregek Urának lelke által forrott újra össze és találta meg jövőjének fényes és emelkedő útját és hogy a mohácsi sirba temetkező magyar néperő helyett, a melynek lelki ellenálló képességét a középkor-végi keresztyénység megerősítése és kiüresedése sorvasztá el, a reformáció áldva nevelő és felelmező hatásai következtében állott elő és szerveződött egybe egy új, kiapadhatatlan magyar néperő, a Bocskay népe.

E háláadással egyben hitet is tesz közgyűlésünk ama rendíthetetlen meggyőződése mellett, hogy a tiszta evangéliumra és annak szolgálóra napjaink óriási Mohácsa után is ugyanez a feladat, lehetőség és jövővár magyar nemzetünk életében.

E szent feladat véghezvitelére, a dicső lehetőség megragadására, a jobb és szebb magyar jövőendő munkálására: egyszóval Krisztus királyságának nemzetünk életében való diadalmas felállítására közgyűlésünk és benne és általa a magyar református lelkipásztori lélek és lelkiismeret Isten és a magyar haza színe előtt a mindhalálig való hűség alázatos és engedelmis elszánásával ajánlja fel magát, megemlékezésén azokról, akik e szent apostoli és prófétai munkában 400 év alatt ölelték jártak, figyelmeztven az ő életük végére és követvén az ő hitüket.

Ünnepélyesen kijelenti közgyűlésünk, hogy ennek a munkának us-

ség jegye alatt, lelkével, szellemével és hatalmával tudunk idáig Isten segédelmé folytán haladni és tudtuk az áldások bizonyosságait egymás mellé állítani. *Vetés volna szép multunk ellen, keserítése jelenünknek és kockázatása eredményekkel igékező jövődönknek, ha bármi okból és bármi célokért, idegen tüzet vive az oltárhoz, a szeretet, egység és békeség kötelekeit megoldanánk.* — Sokkal többek, nagyobbak, fontosabak és szentebbek a mi eltérést nem ismerő kálvinista közösségünk alapvonalai, semhogy azokért áldozatul ne lehessen hozni a mellékkérdések különbségeit.

— Munkánk sikerét Isten kegyelmébe ajánlva, a gyűlést megnyitom.

A beszéd hatása

Hosszan tartó taps és viharos éljenzés követte a püspök nagyfontosságú beszédét. A közgyűlés tagjai felállva, percenkig ünnepelelték a szónokot.

Az elnöki megnyitó után dr. Helessy Kálmán a közgyűlés nevében hálás köszönetét fejezte ki az „igazság és bátorság szaváért”, egyben indítványozta, hogy a püspök beszédét a *Lelekészegyesület* című lapban egész terjedelmében közöljék.

Ezután az elnöki megnyitóhoz fűződő indítványokat terjesztették elő, melyeket a közgyűlés mind elfogadott.

tentől kijelölt és ajándékba kapott után nem fogja feltartóztatni a magyar református lelkipásztorokat s a felelős vezetésekre bízott öntudatos hívő reformátusok seregeit semmiféle testvértelen gáncsvetés, jöjjön az akármelyik oldalról és dolgozzék akár a nyilvánvaló történelmi tények meghamisításával, — akár a jelen erőteljesnek ellenséges szándéku szervezésével.

A közgyűlés a deklarációt zajos tapsal elfogadta.

A napirend

Ezután dr. Csikesz Sándor ORLE főtitkár terjesztette elő jelentését, a melynek során a közgyűlés kimondta, hogy üdvözli gróf Degenfeld József főgondnokot, dr. Erdős Józsefet, a neves tudóst, 70 éves születésnapja alkalmából. Tudomásul vették, hogy dr. Lencz Géza, a Lelekészegyesület című lap szerkesztésétől visszalépett; *a nagy fáradsággal, igen sok és súlyos kötelezettséggel járó munkájáért a közgyűlés el nem muló háláját és köszönetét fejezte ki.* Egyben üdvözölték az új szerkesztőt: dr. Erdős Károlyt.

Elhatározták, hogy Zwingli élet-történetét megírják és műveit magyar nyelvre fordítják, hasonlóképpen lefordítják Kálvin műveit is. Kimondta a közgyűlés, hogy a Balaton mellett a lelkészek számára üdülőtelepet létesít és ennek előkészítésére bizottságot küld ki.

Bejelentette a főtitkár, hogy a miniszterrendelet adott ki, mely szerint a kecskeméti jogakadémia hallgatóinak számát 40-ben állapította meg. Miután a rendeletben a fenntartó testület és a tanári kar meghallgatása nélkül állapította meg a hallgatók számát, a rendeletet törvénytelennek tekintik és az ellen a közgyűlés tiltakozását fejezi ki.

Tudomásul vették, hogy az országos református lapok szövetségbe tömörültek és mint az ORLE alosztálya kívánnak működni.

Örömmel vették tudomásul, hogy dr. Lencz Géza munkája: *„Máté kommentár” kikerült a nyomdából s nemsokára kapható lesz.* Kimondták, hogy a Theologiai

Szemle fenntartását elsőrangú szükségnek tartják és annak szerkesztőjéül továbbra is Csikesz Sándor egyetemi tanárt kéri fel.

Kiss Ferenc beszámolója a kálvineumokról

Ezután Kiss Ferenc egyetemi tanár számolt be a *fiu és leány kálvineumi árvaházakról.* A beszámoló hosszas, nehéz és gazdag munkásságot tükrözött vissza. Különös dicsérettel emlékezett meg az előadó vitéz Kőszeghy igazgató és páratlan buzgósága felelése rendkívüli érdemeiről és rátermettségéről, valamint az árvák iránti végtelen szeretetükről. Hasonlóképpen köszönetét fejezte ki a felügyelő tanár működéséért.

Bejelentette Kiss Ferenc, hogy a *nyíregyházi leánykálvineumot szeptember 13-án nyitják meg és felavatása a Debrecenben tartandó presbiteri konferenciával együtt fog történni. Ezen intézmény felépítése 4600 millió koronába kerül; ebből ebből 4100—4200 millió biztosítva van — a hiány tehát 400—500 millió. Az összeg előteremtésére a lelkészek támogatását és segítségét kéri.*

Az intézetben a leányok behatóbb lelkigondozása végett lelkészi állást szerveztek, melyre a püspök dr. Ferenczy Károly bihartordai lelkész nevezte ki, aki meghatott szavakkal mondott köszönetet az előlegezett bizalomért.

Őszinte örömmel vette tudomásul a közgyűlés, hogy a kisvárdai egyház saját költségén 24 személyes leányinternátust rendez be a tanító-nőképzősök számára. A nagy elismeréssel fogadott beszámoló beszédek után a közgyűlés Kiss Ferenc összes előterjesztéseit elfogadta. — Utána dr. Baltazár Dezső püspök üdvözölt fel.

— Kiss Ferencet — mondotta — ennél a gyönyörűséges munkánál ajándékképpen adta nekünk az Isten.

Indítványára a közgyűlés kimondta, hogy Kiss Ferenc rendkívüli munkásságáért külön jegyzőkönyvben elismerését és háláját fejezi ki. A közgyűlés tagjai felállva, zajosan ünnepelelték Kiss Ferencet.

A korcsmák vasárnapi zárvatartását kéri

Ezután dr. Erdős Károly tett jelentést a megtartott konferenciáról és azok határozati javaslatait elfogadta. Az előadókhoz köszönetet szavaztak. Kimondták, hogy feliratilag kéri a kormányt, rendelje el vasárnap a korcsmák zárvatartását.

Dr. Baltazár Dezső püspök indítványára a közgyűlés nagy lelkesedéssel köszönetét fejezte ki dr. Csikesz Sándornak és munkatársainak a konferencia megszervezéséért és lebonyolításáért.

Tudomásul vették az Országos Református Jóléti és Gazdasági Társulat megalapítását.

A közgyűlést Juhász László ORLE alelnök imája és közének zárta be.

Disztribúció és a kongresszus befejezése

A közgyűlés berekesztése után Hajdu-örszörmény városa a volt Függelenségi Kör helyiségében ünnepi disztribúciót adott, melyen az első felköszöntőt dr. Baltazár Dezső mondta a kormányzóra. Utána Görömpöy Péter nagykallói lelkész mondott ünnepi beszédet kezében a „Baltazár-serleget”. Felköszöntőket mondottak még Somossy László polgármester Barabás Samu, Czeglédy Sándor, Juhász László, aki a nőket köszöntötte, különösen kiemelve azokat az önkénteseket, akik a konferencia alatt az étkezőséknel fáradhatatlan buzgalommal dolgoztak.

lak fel. Még számos felköszöntő hangzott el.

Délután 3 órakor történt meg a jóléti és gazdasági társulat megalakítása. 4 órakor a Boeskaai szobornál emlékünnepély volt, melyen az ünnepi beszédet Barabás Samu nemzetgyűlési képviselő mondta.

Este a böszörményi református nők az ORLE tiszteletére szeretetvendégséget adtak.

Ezzel az ORLE kongresszusa fejezést nyert. A közgyűlés sok oly javaslatot emelt határozattá, melyekből kitűnik, hogy az elnökség nagy látókörrel szélesítette ki az ORLE hatáskörét és hogy az Országos Református Lelkészegyesület az idők folytán egyre nagyobb jelentőségűvé válik.

Mohács emlékezete

A Hajduböszörményben összeült református lelkészek vasárnap országos istentiszteletet tartottak. Reggel 8 órakor a Boeskaai főgimnázium udvaráról 250 palástos lelkész vonult az új templomba, az istentisztelet színelőjére. Megjelentek itt Somsich Elza grófnő, vitéz Sáfran Géza altábornagy, Jóó Gyula kecskeméti jogakadémiai igazgató, Szomjas Gusztáv volt főispán, Kálmán Lajos főgondnok, Somossy Béla polgármester, Porcs István ügyvéd, a Kálvin Szövetség ügyvezető igazgatója, Kátai Imre esperes, kormányfőtanácsos, Zsinika Ferenc, a Protestáns Szemle főszerkesztője és még sok világi előkelőség, így a helybeliek közül U. Szabó Lajos közjegyző, Csabay Antal járásbíró, Solyom Ferenc tanítóegyesületi elnök és még számosan.

Barabás Samu kabai lelkész nemzetgyűlési képviselő több mint fél óráig tartó bevezető imája után dr Vass Vince pápai teológiai tanár mondott beszédet.

Szavait így fejezte:

Amikor a halotti csend rámered a mohácsi síkra és a nemzetre, akkor a reformáció által újra kiömlött az evangélium lelke, hogy életre keltse a holtra vált nemzetet. — Nem a Caraffák, Kolonichok armánya, hanem a Bethlenek, Boeskaiak, Rákócziak önfeláldozása tartotta meg ezt a nemzetet.

Nagy István emlékezete

Az istentisztelet után délelőre félgyakor a lelkészek és a közönség kivonultak Nagy István hajduböszörményi lelkész, a kiváló dícséret író sírjához, melyet megkoszorúztak. Itt szintén ünnepély volt, melynek során Baja Mihály lelkész alkalmi ódáját olvasta fel, ezt megelőzőleg pedig Göde Lajos lelkész emlékbeszédet mondott.

— Az ispotályi koldus fiából a magyar kálvinista papság egyik legihletettebb pásztora lett — mondotta többek között, — aki 30 éven keresztül volt Hajduböszörmény vezető lelkésze.

Kizárólag a miniszterelnökhöz vezetnek küldöttséget

Délután 3 órakor az Orle választmányi ülést tartott, melyet dr Baltazár Dezső püspök nyitott meg. — Utána Kiss Ferenc egyetemi tanár beszámolt arról, hogy a leánykálvineum építése céljára a kultuszminiszter egymilliárd korona sejtélyt adott a népjóléti miniszter pedig szintén egymilliárdos költséget nyújtott. Indítványt terjesztettek erre vonatkozólag a közgyűlés elé, hogy mondjon köszönetet az adományért és kölcsönért, vala-

mint Barabás Samu képviselőnek aki fáradságot nem ismervé járt közbe a minisztereknél. Az indítványt a másnapi közgyűlés el is fogadta.

Mikor dr Kiss Ferenc a nyiregyházi Leánykálvineumról szóló jelentésében az állami fizetéskiegészítések folyósítása érdekében eljáró küldöttségek megalakításához jutott, amely küldöttségben első sorban a református lelkész nemzetgyűlési képviselő foglalnának helyet s a miniszterelnökhöz, kultuszminiszterhez és a pénzügyminiszterhez járulnának kéréseikkel — az elnöklő dr Baltazár Dezső módosító indítványt tett.

— Annakidején a kultuszkomomány — mondotta Baltazár Dezső

— aggályosnak tartotta azt, hogy közvetlenül öhozza forduljon a református lelkészegyesület bármely kéréssel vagy határozattal is. Ilyen körülmények között az Országos Református Lelkész-Egyesület méltóságával ellenkezik az, hogy ezt a közvetlen érintkezést ráerőszakoljuk erre a szakminiszteriumra.

— Ezért kifejezetten mondja ki a közgyűlés, hogy csak a miniszterelnökhöz vezet küldöttségeket, de a kultuszminiszterhez, — aki aggályosnak tartja a velünk való közvetlen érintkezést — még sem fordulunk. (Általános helyeslés.)

A délután folyamán a Boeskaiteremben nagyszabású műsoros estély volt.

Debreceni iparosok nagy sikert arattak a budapesti kézművesipari tárlaton

József főherceg dicsérőleg nyilatkozott a debreceni iparosok munkájáról Mfket állítottak ki Debrecenből?

Szombaton nyílt meg Budapesten a második Országos Kézművesipari Tárlat, melyen Debrecenből sokan résztvettek és amely nem kis mértékben terelte a figyelmet a debreceni ipar felé.

A tárlaton külön csoportot alkottak a kiállító debreceni iparosok, számszerint mintegy huszonheten. Kozma Ferenc lakatos két szép email-berakású takaréktűzhelyet állított ki, özv. Kovács Károlyné szűrszabó négy cifraszűrt, egy szép gyermekszűrt és magyar himzésű szűrmunkákat, továbbá három diványpárnát, Vitéz Ferenczy hajdúvármegyei vitézi ruhát, Szász Lajos kádármester magyaros motívumú csobánt és különböző debreceni emléktárgyakat, — Fitori Ambrus cipész-mester orthopéd-cipőket és magyaros női cipőket, Győri Lajos fogműves mester különböző műfogakat (ebben a szakmában ő volt az egyedüli kiállító az egész országból), Varga József fényképező szép kivitelű debreceni fényképeket, Both István bádogos különböző díszmunkákat, Debreceni István órásmester ingaórát, csillagászati óragépet, Kósa Lajos kalapos férfi és női kalapokat, — Püspök Sándor csizmadia mester debreceni rámás csizmákat, Kovács János cukrász bonbonokat, csokoládé készítményeket, Hadas József faesztérgályos virágvázakát, lámpaernyőket, — Deutsch asztalos antikütanú szekrényt, Öry Sándor férfiszabó mester zakó és zsakettöltőnyt, Seress Sándor könyvkötő bórdízmunkákat, ifj. Lókody Sándor két relifet (egyik Augustza főhercegasszonyt, másik Magoss György polgármestert ábrázolja), Perczel Miklós művészi kivitelű fényképeket, Pleizner szobrász gipszből az Augustza-szanatórium kicsinyített mását, Pethő tímármester debreceni szattyán bőrmunkákat, Bodnár Imre cipész férfi és női cipőket, Szebelédi címfestő mester festőmunkát állított ki. — A találmányi csoportban szerepelnek Debrecenből Lazányi és Bucsa István. Előbbi egy gépet mutat be, amely szánt, vet, boronál, hengerel, — az utóbbi egy praktikus permetezőt.

A debreceni csoport elrendezésének munkáját Győri Lajos, Szász Lajos és Kósa Lajos végezték nagy ambícióval. Három Lajos, kik még a névnapjukról is lemondtak, csak

hogy feladatuknak eleget tegyenek. Egy külön tereben nyert elhelyezést a debreceniek csoportja. A bejáratnál a debreceni jellegzetességű tárgyakat, mint pl. a cifra-szűr, stb. helyezték el, ami csak-egy csábitja a látogatókat. Kék-sárga díszítés fut végig a termen és a bejárat nemzeti színekkel van feldíszítve.

A megnyitáson részt vettek a kiállítókon kívül Sesztina Jenő kamarai elnök, Varjassy ipartestületi elnök, Harsányi Imre dr kamarai titkár, Lechner ipartestületi jegyző. Minden debreceni iparos fehér székfűt viselt. — A tárlatot megnyitó főherceget Varjassy ipartestületi elnök fogadta és üdvözölte a debreceni csoport bejáratánál.

József főhercegnek minden kiállítóhoz volt külön szava és dicsérő elismerése. Mikor az ifj. Lókody Sándor által kiállított relifekhez ért, kedves meglepetéssel monddta:

— Ni a feleségem...

Ugyanis mint fentebb említettük is Lókody Sándor Augustza főhercegasszonyt ábrázoló domborművet állított ki. József főherceg megdicsérte az ifju művészt. Nagyon tetszettek a főhercegnek özv. Kovácsné által kiállított szűrök, továbbá a vitéz Ferenczy, Győri Lajos, Püspök Sándor és a többi debreceni iparos által kiállított tárgyak és legnagyobb elismerését nyilvánította.

A kiállítás szeptember végéig marad nyitva. — Szentanuk mondják, hogy a debreceni csoportnak állandóan sok látogatója van.

Elegáns hölgyek tálaltjai
Loborfalvy Márkos Lujza
modern szalonjában készülnek olcsón
DEBRECEN, RÁKÓCZI UCCA 41. sz
Praktikus szabás-írás tanítás!

Intelligens hölgyek
figyeimébe.
Knott Kovácsné
szabásati és varró szakiskolájában
Kassuth ucca 45.
Beiratkozás délelőtt 9-től 12-ig, délután 4-től 6-ig — papírtól is képesít.

Dr. Hegedüs Jenő előadása

a kereskedelmi és iparkamarában az ingó jelzálogjog törvényjavaslatáról

Ez év július havában az igazságügyminiszter az általa meghallgatott érdekeltek véleményének alapján elkészítette az ingó jelzálogról szóló törvényjavaslatot, melyet észrevételezés céljából megküldött a kereskedelmi és iparkamarának. Az ingó jelzálog meghonosításához fűződő fontos gazdasági érdekek kívánatosá tették a szóbanforgó törvényjavaslatnak minél szélesebb körben való megtárgyalását. A törvényjavaslat ismertetése tárgyában a kereskedelmi és iparkamara tegnap értekezletet tartott. Az értekezlet iránt széles körben nyilvánult meg az érdeklődés s az értekezleten városunk vezető előkelőségei, a bankok és pénzintézetek képviselői, valamint a kereskedők és iparosok igen nagy számban jelentek meg.

A törvényjavaslatot rendkívül alapos és minden részletre kiterjedő előadásban dr Hegedüs Jenő ismertette. Sesztina Jenő kereskedelmi és iparkamara elnök üdvözölve a megjelenteket, kiemelte a törvényjavaslat nagy fontosságát, különösen pedig azt a nagy jelentőséget, amelyet a törvényjavaslat a kisipari hitel fedezeti alapjának kiterjesztése tekintetében jelent. Rámutatott arra hogy a törvényjavaslat gyakorlati szempontból nagyon fontos és így kívánatos és szükséges, hogy a törvényjavaslatl szemben a gyakorlati élet vezető emberei által emelhető észrevételek megtétezenek.

Dr Hegedüs Jenő tömör és áttekinthető képet nyújtott a magángazdaságok válságáról.

Bár a kereskedelmi és ipari érdekeltségeket az ingó jelzálog intézménye természetesen a többi gazdasági ágakkal való kapcsolata folytán minden vonatkozásában érdekl, első sorban azonban különös jelentőséggel reá azok az intézkedések bírnak, melyek kifejezetten az iparra és kereskedelemre vonatkoznak.

A törvényjavaslat második szakasza szerint az ingó jelzálogjognak tárgyai lehetnek az iparban

az iparüzem felszerelése, a földolgozásra szánt nyersanyag vagy fél-áru készlet, az ipari termékek elkülönített raktárkészlete.

A kereskedelemben:

a kereskedelmi üzlet felszerelése, a kereskedelmi áruk elkülönített raktári készlete.

Nagy általánosságban egy kereskedelmi üzletnek a felszerelése elvonatkoztatva magától az üzlettől, — mint jogi és gazdasági fogalomtól, — nem nagy értéket képvisel. Amí az elkülönített raktári készletet illeti, egyes esetekben lehet, hogy az előnyt jelent az adóóra nézve és min denesetre nagyobb biztosítékot a hittelezőre nézve, azonban a gyakorlatban a hitelszerzés könnyebbége szempontjából ettől sem lehet sokat várni.

Ami az iparüzem felszerelését illeti, ez mindenesetre nagyobb szám-bajozható tétel, mint a kereskedő berendezése, mert a kézműiparosoknak a felszerelése már sok esetben nagyobb értéket és megfelelő biztosítékot is képezhet.

Előadásának konkluziójaként javasolja, hogy a kamara felterjesztésében kívánja a végrehajtás alól mentes ígéságnak a megkívántató korlátok közötti lekötésének megengedhetését, az ingó jelzáloggal biztosítandó követeléseknek kitörés-

tését és a 19. paragrafus 1. pontjában jelzett hitelintézetek tagintézete megjelölés kétséget kizáró precizitását, valamint több más praktikus változtatást, továbbá nyomtatékosan hívja fel az igazságügyminiszter figyelmét arra, hogy az ingó jelzálog törvényt csak abban az esetben léptesse életbe, amennyiben a telekkönyvi hatóságok megfelelő bírói és kezelő személyzettel lesznek

kibővítvé, hogy a megállapítandó illetékek ne terheljék az amogy is nagyon költséges eljárást.

A nagy tetszéssel fogadott tartalmú és értékes előadást vita követte, amelyben dr. Szántó Sámuel, a Debreceni Kölesönös Segélyező Egylet igazgatója, Falk Lajos, Petrányi Béla és dr. Brück Gyula, a Kékosz debreceni csoportjának ügyésze vettek részt.

barátság és megértés. Meghajtom fejem a király és hős harcosai emlékei fölött és mélyen átértett kegyeletem jelül leteszem e koszorút.

A kormányzó ezután elhelyezte koszoruját, melynek szallagján a következő felirat van: II. Lajos király öfelseje és vitézei emlékének — Magyarország kormányzója.

A kormányzó mohácsi kijelentései a „déli jóbarátról“

Illetékes helyen nyilatkoznak arról, hogy kell érteni a szerb „orientációnak“ vélt kijelentést

A mohácsi emlékűnnepély lefolyása

Budapest, aug. 30. Amohácsi országos emlékűnnepén Horthy Miklós kormányzó, mikor koszoruját elhelyezte az emlékművön, rövid beszédet mondott, amelyben előbb a török-magyar viszonyról emlékezett meg, majd pedig a következőket mondotta:

— Attól a jóbaráttól, akivel, oly soká fűzött össze bennünket a déli végeken a közös védekezés életbevágó érdeke, legutóbb sajnos, mélyreható súlyos ellentétek választottak el. Hiszem és remélem, hogy hogy itt is hamarosan visszatérhet a régi barátság és megértés.

A kormányzónak ehhez a kijelentéséhez egyes politikusok messze-menő kombinációkat fűztek s többen már azt hangoztatták, hogy ez tulajdonképpen a szerb orientáció útját van hivatva egyengetni. Ezzel kapcsolatban kormányhoz közel álló helyen a következőket mondták:

— A kijelentésnek, tekintettel arra, hogy államfő ajkáról hangzott el, természetesen nagy politikai jelentősége van. Messzebbmenő kombinációkat azonban nem kell ehhez a kijelentéshez fűzni, mert itt a kormányzó ur csak bizonyos történelmi tényeket hozott közelebb a mai korhoz.

— Tudni kell azonban, hogy az utolsó hónapok alatt Jugoszláviával folytatott tárgyalásaink teljesen simán folytak s a fennmaradt kérdéseket most szeptemberben fogjuk letárgyalni. — Minden reményünk meg van arra, hogy ezután sem fog nehézség támadni az egyes kérdések tisztázásánál.

— A Jugoszláviával folytatott tárgyalások során nemcsak olyan kérdések merültek fel, amelyek a békeszerződésből folytak, hanem kereskedelmi, tarifális és más irányú kérdések is, de megállapítható, hogy mindezeknél a kérdéseknél a legteljesebb mértékben a kölcsönös megértés lépett előtérbe.

— Ilyen előzmények után tette meg a kormányzó ur azt a kijelentést, melyben a régi barátság és megértés visszatérésére célzott. — Mindenesetre tudni kell azonban tartani azokat a kombinációkat, amelyek már is Közép-Európa képeinek megváltoztatásáról beszélnek, vagy amelyek azt sejtetik, hogy befejezett tények vannak a háttérben és a magyar külpolitikának teljes megváltozása várható.

— A szerb orientációnak mindig voltak nálunk hívei és azok, akik eddig is propagálták ezt az eszmét, természetesen a legnagyobb örömmel fogadták a kormányzó kijelentését.

A mohácsi nemzeti katasztrófa

400. évfordulóját impozáns keretek között ülte meg az egész ország társadalma. Két részből állott a kegyeletes ünnepség: a fogadalmi templom alapköveteléből és a Csele patak mellett álló emlékmű megkoszoruzásából. Tizezrekre menő tömeg zarándokolt el Mohácsra, hogy lerójják a kegyelet adóját a nemzet hős fiaival szemben, akik életükkel sem tudták megváltani a nagy tragédiát.

Horthy Miklós kormányzó vasárnap reggel fél kilenc órakor érkezett Mohácsra a Zsófia-gőzösön. Érkezését a tűzértség 31 ágyulövessel jelezte. Vele együtt jöttek József és József Ferenc királyi hercegek, Anna kir. hercegnő, továbbá Rüdvan bég, Oglou Huszrev bég török követ és sok előkelőség.

Zichy Gyula gróf érsek fényes papi segédlettel beszélt az épülő fogadalmi templom alapkövét, majd tábori misét pontifikált és szentbeszédet mondott.

— Ma már dereng egy szebb jövőnek hajnala — mondotta az érsek — mert okulni akarunk Mohácsra. Ujra magyar, újra férfi, újra keresztény akar lenni a magyar és ez az egyedüli útja és lehetősége egy szebb és boldogabb jövőnek.

A tábori mise után Klebelsberg Kunó gróf kultuszminiszter nagyszabású emlékbeszédet mondott.

— Nem ünnepelni jöttünk — mondtotta — hanem a kegyelet adóját röjjük le sok vitéz magyar emléke iránt, akik 400 évvel ezelőtt a becsület után a legnagyobb földi jót, az életet áldozták a hazáért.

Tomori tragikumát Tisza István tragikumához hasonlítva a miniszter, Tisza is világosan látta a világ háború kedvezőtlen kilitásait és mégis kénytelen volt belemenni.

Az ünnepély a miniszter beszéde után végetért. A kormányzó és a királyi hercegek ezután II. Lajos emlékoszlopához hajtottak, ahol József Ferenc kir. herceg nyitotta meg az ünnepet. A királyi herceg után Pekár Gyula mondott beszédet.

Pekár Gyula után Huszrev bég török követ mondott beszédet.

Ezzel az ünnepség végetért s az emlékmű megkoszoruzása következett.

Elsőnek a kormányzó helvezte el koszoruját.

— Az egykori ellenségéből — mondtotta a többi között a kormányzó — jóbarát lett. Attól a jóbaráttól viszont, akivel oly soká fűzött össze a déli részekben a közös védekezés életbevágó érdeke, utóbb, sajnos, mélyreható ellentétek választottak el. Hiszem és remélem, hogy itt hamarosan visszatérhet a régi

Kispesten beomlott egy épülő gyárhelyiség és nyolc munkást maga alá temetett

A lelkiismeretlen építkezés rettentő következménye -- Szívettépő jelenetek Egy munkás még a romok között van

Kispesten hétfőn délelőtt borzalmas szerencsétlenség történt. — A Kinizsi-utcában épülő félbenlevő selyemszövőgyár összeomlott. — A betontető leszakadt és magával rántotta az oldalfalakat is. Az épületen dolgozó munkásokat maga alá temeték a romok. A mentési munkálatok során, amelyeknél tüzoltók, utászkatonák és mentők segítettek, a romok alól több halottat és sebesültet húztak ki.

Az építkezés vezetőjét Németh Albertet őrizetbe vették. A katasztrófát az idézte elő, hogy a falakat sokkal vékonyabban építették, — mint kellett volna.

A szerencsétlenség színhelyére a rendőrség kivitte Bálint László építévállalkozót és Németh Albert főpallért. Az áldozatok hozzátartozói, apák, anyák sikoltozva követelték hozzátartozójukat az építévállalkozótól. — A kétsébeesett hozzátartozók fenyegető magatartása miatt, nehogy bántalmazzák őket, a két őrizetbe vett embert bevitték a kispesti kapitányságra.

Megállapították, hogy az összeomlásért kizárólag Bálint Lászlót és Németh főpallért terheli a felelősség. Mindkettőt a főkapitányságra vitték, ahol előzetes tartóztatásba helyezték őket.

Megállapítást nyert, hogy a betonfalak, amelyeknek legalább 45 cm vastagságuknak kellett volna lenni, csak 30 cm-esek. A mennyezeten elhelyezett vas traverzák sem voltak elegendő vastagságúak. A beton is a legsilányabb volt és azonoskivül a beépített fagerendák is korhadtak voltak. A szakértők megdöbbenve állapították meg a vétkes mulasztások sorozatát, amelyek a szerencsétlenséget előidézték. Az épületeket két hét múlva akarták üzembe helyezni és mintegy 70 munkás nyert volna elhelyezést a gépek mellett. — A szakértők elborzadva gondolnak annak lehetőségére, hogy ha a beépített gépek működésbe kerültek volna s aztán következett volna be a szerencsétlenség, ugy a mainál is sokkal borzalmasabb lett volna.

Délután 2 órakor a belügyminiszter helyettesítő Pesthy Pál igazságügyminiszter megjelent a katasztrófa színhelyén. A minisztert a jelenlévő hatósági tisztviselők informálták a szerencsétlenségről. A rendőrség a kispesti szerencsétlenségről a következő jelentést adta ki: — Ma délelőtt fél 10 órakor a Hungária Jaquard selyemszövőgyár Kinizsi-utca 13. szám alatti épülőfélben levő kétemeletes háza nagy robajjal összedőlt és maga alá temette az épületben tartózkodó munkásokat. A helyszínrre rendőri bizottság szállott ki, amely értesítette a mentőket, valamint a tüzoltóságot és a hatóságok segítségére sietett a közelben gyakorlatozó I. honvédszállóalagred 3. század. — A romok alól eddig hét

halottat és számos sebesültet húztak ki. — A halottak a következők:

Turi Márton 24 éves kőműves-tanonc, Tamis András 34 éves kőműves, Bezzeg János 19 éves kőműves-tanonc, Gulyás Andrásné 34 éves napszámos, Gureczk Béla 30 éves kőműves, German József 45 éves kőműves, Schuschek Mihály 23 éves kőműves.

A sebesültek a következők: Hermann Jakab 17 éves tanonc, Weimann József 27 kőműves, Varga Imre 20 éves napszámos, Ficzena József 20 éves napszámos.

A súlyosan sebesültek a következők:

Kiss József 16 éves kőműves-tanonc, Hirschenger György 20 éves napszámos, Rajkovez István 26 éves napszámos, Berecz Margit 34 éves napszámosnő.

A sebesültek majdnem kivétel nélkül fejsérülést szenvedtek, a rájuk hulló téglák és maltertömeg miatt. A helyszínen megjelent az állami építészeti hivatal vezetője és az összes szakértő közegek. Szeszler Hugó főkapitányhelyettes és Horváth Antal rendőrfőtanácsos is megjelentek. A rendőrségi nyomozás már most megállapította, hogy a bemolesnak oka az volt, hogy a beton tetőfaoszlopait korán bontották le.

A rendőrség őrizetbe vette az építést vezető Németh József pallért, valamint a Bálint Zsigmond Építési és Faipari Rt. Váci-ut 195. sz. alatt lévő építési vállalat Bálint László nevű alkalmazottját, aki az építést irányította. Az épületen az összeomláskor 19-en dolgoztak, akik közül 18 már előkerült. Egy ember azonban, nevezetesen Tuschek Mihály 24 éves kőműves még hiányzik, arra számítanak, hogy már meghalt. A munkálatok során igyekeznek őt is előteremteni.

Ma délután 2 órakor megjelent a helyszínen a távollevő belügyminisztert képviselő Pesthy Pál igazságügyminiszter, akit a jelenlévő hatósági tisztviselők informáltak a szerencsétlenségről.

A halottak agnoszkálása folyamatban van. A halottakat átszállították a kispesti hullaházba.

Nyolcadik áldozat

Budapesti tudósítónk jelenti: Az újpesti házbeomlás szerencsétlen áldozatai közül a nyolcadik súlyosan sebesült Rayker István 24 éves munkás tegnap meghalt. A fiatal embert nyakszirten érte a lezuhanó törmelék s súlyos sérülésébe belehalt. A kispesti rendőrség kihallgatta az őrizetbe vett mérnököt Bálint Lászlót és Németh főpallért. Annyit sikerült megállapítani, hogy a szerencsétlenség gondatlan-ságból eredt. Mindkettőjüket átkísérték a budapesti főkapitányságra ahol az iratok átvizsgálása után

Ebkiállítás Debrecenben

Vasárnap folyt le -- A
díjak kiosztása

Vasárnap folyt le a debreceni ebkiállítás a Vilmos huszárlaktanyában. Valószínűen a kiállítás időpontja okozta, hogy lévén részint gazdasági dologidő, részint nyaralási szezon, nem sok tenyésztő jelentkezett, de így is szép példányok, különösen foxterrierek és buldogok kerültek kiállításra.

A felajánlott díjakat a következő ebtenyésztők nyerték:

Debrecen sz. kir. város tiszteletdíját Kundmann Károly német vizsgálójával.

Debrecen szab. kir. város második tiszteletdíját Harstein István „Toppanes” nevű magyar komondorral.

A Tiszántúli Mezőgazdasági Kamara tiszteletdíját Gyertyánffy Aladár százados drótszörű foxterrierével.

A Lovaregylet tiszteletdíját Ormódy Vilmosné francia buldogjával.

Dorka J. Márton tiszteletdíját Sropper Antal rövidszörű német vizsgálójával.

Csolnakossy Gyula tiszteletdíját Galambos Sándor törpe német vizsgálójával.

Demetrovics Duci tiszteletdíját Porubszky Andorné angol buldogjával.

Galambos és Nuszbaum tiszteletdíját dr. Félix István orvos drótszörű foxterrierével.

Ifj. Horváth tiszteletdíját Rézsner Viktor komondorjával.

Dr. Iszák Kálmán tiszteletdíját Cs. ifj. Aladár foxterrierével.

Kun tiszteletdíját dr. Félix István foxterrierével.

Kunmann Károly tiszteletdíját Borka J. Márton dobermannjával.

Németh Lajos tiszteletdíját dr. Zsdánszky Kálmán foxterrierjével.

Sándor Armin tiszteletdíját Győrök L. Tivadarné orosz spicccel.

A pénzintézetek tiszteletdíját dr. Fehér Amadé főszolgabíró német juhászebével.

Steinfeld István tiszteletdíját — ezüst serleg — ifj. Ormódy Vilmos francia buldogjával.

Ifj. Ormódy Vilmos tiszteletdíját Rézsner Viktor tacskóival.

Hegedüs és Sándor tiszteletdíját dr. Dienes Lajosné máltai selyempincsijével.

Kaszanyitzky Andor tiszteletdíját Hulka Gyula pointerekkel.

A MOVE tiszteletdíját dr. Hutiray József gondoszetterierjével.

Fülöp Sándor tiszteletdíját Luxan Ger Géza pointerjével.

A Debreceni Vadászársulat tiszteletdíját (ezüst serleg) Farkas Gy. pointerjével.

Gróf Almássy Dénes tiszteletdíját Hartstein István komondorjával.

Dr. Czeglédy Mihály tiszteletdíját Menyey Emil főhadnagy tacskóival.

Ifj. Ormódy Vilmosné tiszteletdíját Nagy Kálmán rendőr magyar kuvaszával.

Hartstein István tiszteletdíját Czigelt József német juhászebével.

Klein Lajos tiszteletdíját Kánya Lajos főhadnagy angol szetterierjével nyerte.

Champion címet nyerték a következők:
Czigelt József „Zombori Beppo” nevű német juhászebével, Mangai Emil „Dienne Gyöngyvér” nevű tacskójával, dr. Hutiray József „Ripők” nevű gondoszetterierjével, ifj. Ormódy Vilmos „Tarzon” nevű francia buldogjával, ifj. Ormódy Vilmosné „Dolly” nevű francia buldogjával, Hartstein István „Toppanes” nevű komondorjával és Csizsár Ferencc „Sajó” nevű komondorjával.

Szépen sikerült a vármegyei tüzoltó-verseny

Felavatták az egyetki tüzoltótestület zászlóját
A versenyek eredménye -- A közgyűlésről üdvözlő
táviratot küldtek a belügyminiszternek

Impozáns ünnepély keretében folyt le Egyeken a tüzoltóverseny. A község meghívása folytán Debrecen sz. kir. város és Hajdúvármegye Tüzoltó Szövetsége Egyeken tartotta meg évi közgyűlését, a vármegyei tüzoltóversenyt és ezzel kapcsolatban folyt le az egyetki Önkéntes Tüzoltó Testület zászlószentelési ünnepélye. A gazdag műsort dr. Roncsik Jenő debreceni tüzoltóparancsnok állította össze díszes és szakszerűtől szakszerűtől.

A megjelent előkelőségek közt voltak: Petry Pál dr. államtitkár, Tomcsányi Kálmán min. osztálytanácsos, Zsorkó Endre min. titkár és Marinovits államtitkár, az Országos Tüzoltó Szövetség elnöke, Szabó Zoltán nemzetgy. képviselő, Ethey főszolgabíró, dr. Tóth Gyula rendőrkapitány és még igen sokan. A nagyszámú vendégsereget Egyek község főjegyzője fogadta.

A versenyre érkezett tüzoltók csapatai a község háza udvarán gyülekeztek. A csapat közül kimagaslott a debreceni tüzoltóság mintacsapata — mely saját költségén utazott ki Egyekre és ott nagy feltűnést keltett.

A felsorakozott 15 csapat kettős rendben vonult ki a falu alatt levő nagy tanyára, mely az egri székesfőkapitán tulajdonához tartozik. — Ott a szabadban felállított oltár elélt tábort misé volt.

A szentmisét Kalocsay Gusztáv esperes mondotta. Misé után pedig felszentelte az egyetki tüzoltóság zászlóját.

Marinovits Imre és Petry Pál mondtak még beszédet, majd az első szöveget Tomcsányi Kálmán m. osztálytanácsos verte be a zászlórudba, a belügyminiszter nevében. Scharf Klári alkalmi költemény, Böbrödy Bözsi alkalmi beszéd kíséretében a zászlóra szalagokat kötöttek.

Az egyetki zászlója meggypiros selyem brokáé, közepén Egyek nagy község címere 1640-ből.

A zászlószentelési ünnepség után kezdtük el a versenyeket. Kürtész riasztotta fel a csapatokat. A szabad térségben a szél irányának megállapítása után a csapatok percek alatt elkezdtek a taktikai tüztámadást. A gyakorlatokat az előkelőségek és a nagyközönség nézte végig. A gyakorlatok után a Hajdúvármegyei Tüzoltó Szövetség Rásó István ny. főispán elnök vezetése alatt közgyűlést tartott, melyen elismeréssel nyilatkoztak a versenyről, majd elhatározták, hogy táviratban üdvözlők a nagybeteg belügyminisztert. A Szövetség bizalommal van a belügyminiszter iránt s gyors

felgyógyulásához Isten segítségét kéri.

A tüzoltógyakorlat után fél 3 órakor kezdetét vette a díszes. Sátor alatt volt terítve az egybesereglett előkelőségek számára. A pohárköszöntők során külön a keresztény magyar tüzoltói szeretetről beszélt két szónok. Ezen beszédek egyes pontjait azután Roncsik Jenő dr. tüzoltóparancsnok csupán csak tüzoltószerepre korrigálta ki, melyet a vallási hovatartozandóság nem szabályozhat.

— A tüzoltónak minden embert szeretnie kell — mondotta a debreceniek kitűnő parancsnoka. — aki csak tüzet ismer, hirtetkezéssel különbség nélkül.

Délután 5 órakor kezdetét vette a tüzoltóverseny zsűrijének döntése. Ezek szerint a zsűri az egyes versenyeket a következőképpen osztályozta:

Mozdonyfeeskendőn történő szerelés gyakorlatánál I. díjat a hajdudorogi, II. díjat az egyetki, III. díjat a nádudvari, IV. díjat a hajdúszoboszlói tüzoltócsapat vitte el.

A kocsi feeskendőszerelés gyakorlatánál I. díjat a püspökladányi, II. díjat a hajdunánási, III. díjat a vámospécsi, IV. díjat a földesi tüzoltócsapat nyerte.

A taktikai gyakorlatban I. a bal-mazujvárosi, II. a kabal, III. az egyetki, IV. a hajdúszováti tüzoltó csapat lett.

A zsűri egyénileg első helyen Pálffy Béla hajdunánási, második helyen Lakatos László püspökladányi, harmadik helyen Nagy József vámospécsi tüzoltótisztet tüntette ki díjjal vagy oklevéllel. Versenyen kívül a kocsi feeskendőszerelés gyakorlatokba a tiszafüredi, a mozdonyfeeskendőszerelés gyakorlatokba a poroszlói tüzoltó egyesület csapatát tüntették ki.

A díjkiosztások után Köhler gyáros Roncsik Jenő dr. tüzoltóparancsnokot meleg beszéddel üdvözölte és az ünnepség műszaki megrendezésének jutalmazására átnyújtotta a Köhler cég kiáltványát.

Ezután a debreceni tüzoltóság mintacsapata mutatott be egy szerelési és szerelési gyakorlatot. Ez volt a nap legnagyobb szenzációja. A közönség percekig éljenezte és tapsolta a csapatot, melyet Bíró tüzoltótiszt vezényelt. Ezután a Mátrai cég motorkerékpárra szerelt tüzoltófeeskendőt mutatott be.

Hat óra után kezdetét vette a szép ünnepély, melyet füzijáték tett díszessé. Nyolc órakor vacsora volt, mely után táncmulatság zárta be a nevezetes napot.

Hétlőn a Tüzoltó Szövetség vendégeivel a Hortobágyra rándult ki.

Egymilliót nyert Kardos László tanár egy szóért

A Pesti Hírlap nemrégiben pályázatot hirdetett tíz közsájon forogó idegen szó megmagyaráztatására. A pályázat nem járt a kívánt eredménnyel, mert ámbár pályázók akadtak, de három szóra egyik pályázó sem talált megfelelő magyar szót.

A nyertesek között debrecenit is van. Ugyanis a „faintaszfikus” szó magyar mására Kardos László debreceni zsidó reáliskolai tanár „fellegjáró” szavát találta a bírálóbizottság a legalkalmasabbnak. A nyertes egy millió forintot kapott. El lehet mondani, hogy Kardos László kapta eddig a legnagyobb irói honoráriumot: egy szóért egy milliót.

Elűtött egy kistűt az automobil

A szabolesmegyi Kötői község határában Eperjesi Imre sofőr, debreceni lakos a D23022 számú autóval elűtötte Sárosi László kötői lakos 15 éves Gyula nevű fiát. A fiatal gyerek biciklivel haladt az országúton s amikor észrevette a száguldó autót, már nem volt ideje kitérni s így az autó elűtötte Sárosi Gyula széles ívben kivágódott az útra és úgy a karján, mint az arcan súlyos zúzódást szenvedett. A csendőrségi nyomozás megállapította azt, hogy a baleset az autót vezetőjének a hibájából történt, mert nem kürtölt, illetve nem jelezte közeledését. A csendőrség az iratokat át küldötte a debreceni rendőrkapitánysághoz, amely szintén lefolytatja a nyomozás ide vonatkozó részét.

Eladó kéz alul

tarconca 200.000 K. Uzteti kocsi negykeres 300.000 K. Kerti locsoló (cséplő) gép tüzfeszkendő 300.000 Ft. Uzteti fűvegés pult-kassa 400.000 korona.

M. g. ékinthetők a Meszera-utca 26. sz. sarokháznál.

„Debrecen”

Ausztriában

Szerkesztőség: Wien, II., Taborsstrasse 7. (W. Auslandskorrespondenz) Telefon: 49-3-22. Kiadóhivatal és olvasóterem: Wien, I., Wildpretmarkt 1. és Brandstätte 8. (Österr. Anzeigen-Gesellschaft A.-G.) Telef.: Serie 62-5-95.



Piac ucca 79. szám.

Tavaszi, utedi és alkalmi ruhák festője és tisztítója

Biró festő és tisztító művek

Központ: Arany Bika és Péterfia ucca 30. sz.

„ALFA Villamossági Vállalat” ARANY BIKÁ BÉRHAZ.

Előnyös üzletési feltételek mellett készít és javít:
villamos világítás, motor, csengő és házi telefon berendezéseket
Szerelési anyagok legolcsóbb beszerzési forrása.

SZÍNHÁZ ÉS MOZI

A Csokonai színház megnyitó előadásán Herczeg Ferenc remekműve az *Ocskay brigadéros* kerül színpadra pénteken, f. hó 3-án!

A bérlő közönség szíves figyelmébe! Minthogy a tavalyi bérlétek kiváltásának határideje letelt, az igazgatóság még egyszer felkéri mindazon régi bérlőket, akik bérléteikre ezidén is igényt tartanak, szíveskedjenek még ma okvetlenül kiváltani bérléthehelyeiket, mert ellenkező esetben a fennmaradó bérléteket az ujonnan jelentkező bérlőközönségnek adja át a színház.

A színházi pénztár ma délelőtt megnyílik és árusítani kezdi az *Ocskay brigadéros* pénteki jegyeit. Pénztári órák: 10-1-ig és 4-7-ig.

Kardoss Géza híres szerepében, az *Ocskay brigadéros* lép fel először! Mellette: Mariska, Balázs Mária (új tag), Dolgos Ida (új tag), Károlyi István (új tag), Turóczy, László, Csolnakossy, Szabó Gyula (új tag), Rajz, Tamás Benő, Szigeti Jenő, Károlyi Vilmos és Fenyves Gábor (új tag) játszóak a főszerepeket!

Bérlétkedvezmény új bérlőknek! Minden új bérlő — épúgy, mint a régi bérlők is — 20 előadásra szóló előfizetés esetén 20 százalék kedvezményt kapnak a napi árból!

A mozgószínházak műsora:

URANIA: Szanszuzi malom. Förténeti vígjáték 10 felvonásban. Főszereplők: Ottó Gebührer és Harry Weissel.

VIGSZÍNHÁZ: Feleségem frakkja. Főszereplők: Laura la Plante és Reginald Dennyvel. Megelőzi: Dinamit kisasszony, dráma.

Jönnek! Montmartren táncosnő. Cleo, Szerlem banditája, Bumerang, Menyasszony urfi, Harry Piellel Fekete bolle.

METEORBAN szeptember 1-én és 2-án, szerdán és csütörtökön 2 napig Viktor Hugó világhírű regénye: A nyomorultak. Világattrakció! 2 rész egyszerre, 3 órás műsorok. Előadások 6 és 9 órakor. Jegyelővétel állandóan.

Sodrony-ágybetétet

legjobb minőséget készíti

NEUMANN

PETERFIA-UTCA 17.

Kétemeletes városi bérház épül a Rakovszky uccán

A városi tanács kiírta a pályázatot

A nyomasztó lakásinség leküzdésére Debrecen város is egyre több áldozatot hoz. A Szent Anna uccai és Fűvészkert uccai bérházak építése után most újabb kétemeletes bérházat épített a város a Rakovszky uccán. A bérházban hat kétszobás és két egyszobás lakás lesz mellé-

helyiségekkel. Az építkezéseket december 15-ére kell befejezni, éppen ezért a falak szárítását mesterséges uton fogják eszközölni. A városi tanács a vállalkozók részére már ki is írta a pályázatot. *A versenytárgyalás szeptember 15-én lesz.*

A Hadházi uton gummidefekt következtében felborult egy motorbicikli

Könnyen végzetessé válható súlyos motorbicikli baleset érte tegnap délelőtt a Hadházi-uton Szelényi Marcellt, a Szent István tápszer művek Debrecenben időző utazóját Szelényi Marcel tüzeti ügyben kiment motorkerékpárján a Hadházi utra, ahol gummidefektus következtében a gyorsan haladó gép felborult és utasát 6-8 méternyire magas ívben az országútra röpítette. Szelényi Marcellt a szerencsét-

lenségben az a szerencse érte, hogy a levegőben a veszélyes pillanat alatt sikerült testével irányt változtatnia s így arcára esett, különben a fejetejére esett volna. A baleset következtében az állán öt centiméter hosszú nyílt seb támadt. Egy arra menő autó felajánlotta a városba ahol orvosi segítségben részesítették. Állapota súlyos, de nem életveszélyes.

Vakmerő tolvaj behatolt dr. Kenézy Gyula professzor abbáziai lakásába és meglopta

A professzor felesége vette észre a tolvajt, aki megszökött az ablakon keresztül és eitűnt az éjszakába

Izgalmas éjszakai kalandja volt Kenézy Gyula dr., a debreceni nőgyógyászati és szülészeti klinika nagytudású orvosprofesszorának, s nejeének Abbáziában. — A kiváló tudású professzor és neje május óta Abbáziában üdülnek egyik szanatóriumban, amelynek a második emelet egyik lakosztályában foglaltak lakást. Néhány nappal ezelőtt éjszaka dr. Kenézyék lakásának nyitott ablakán ismeretlen egyén bemászott a hálószobába. — A professzor felesége a gyanus neszre felébredt és sötét emberi árnyat látott az ablakon keresztül kisurrani. Az uriaszonnynak még annyi lélekjelenléte volt, hogy férjét felköltötte, aki villanyt gyújtva az ablakhoz rohant és meglátta a titokzatos éjszakai látogatót, a mint a csatorna csővén felmászott a harmadik emeletre. A fellármázott szanatóriumi sze-

mélyzet kutatni kezdett az éjjeli látogató után, azonban nem sikerült megtalálniok. Kenézy professzor és felesége ezután a szobában szemlét tartottak és megtalálták értékes holmijaikat az asztalon összecsomagolva, amelyeket a tolvaj magával akart vinni, de tervében dr. Kenézyné felébredése megakadályozta. — A professzor arany óráját és láncát azonban sikerült a tolvajnak ellopnia, amelyeknek helyén egy élesre fent hosszú tört találtak. — A tolvaj valószínűleg mindenre elszánt ember volt, aki nem riadt volna vissza attól sem, hogy szükség esetén gyilkoljon. — Szerencse, hogy dr. Kenézyné felébredt s így megmenekültek a komolyabb veszedelemtől. A népszerű professzornak és nejeének az Abbáziában tartózkodó debreceni tiszteleti gratuláltak szerencsés megmenekülésükhöz.

Közérdekű levelek

Víz nélkül vannak a Hatvan ucca végén a tanyasiak

Kaptuk a következő levelet: Mély tisztelettel a Polgármester ur figyelmét fel kell hívunk arra a lehetetlen állapotra, amely a Hatvan- és Vendég-utca sarkán az n. Csacsó-ház sarkán volt vízvezeték kut eltörlésével előállott. — Az ott levő térségen ugyanis naponként cirka 100-150 tanyasi szekér nyer elhelyezést. Ezek a tanyasiak nemcsak hűségese adófizetői a városnak, de gabona és egyéb élelmiszerek behozatalakor minden nap a vámpénz felizetésével nagyban hozzájárulnak a városi házipénztár kiadása csökkentéséhez. — És most ezek az emberek, illetve állataik, melyek hosszú utat tesznek meg naponként, mondhatni katasztrófális helyzetbe kerültek a szoban levő vízvezeték csap betömésével. A fáradtságos utat megtett tanyasiak és azoknak állataik — ugyanis a szorosoros értelmében víz hiányban szenvednek. — Bizakodva hisszük, hogy ezen sajnálatos esetről rosszul informáltak Polgármesterünket, aki sok-sok esetben taubizonyságot szolgáltatott már a város lakossága iránt érzett jóindulatának. Kénytelen vagyunk tehát ezután kérni számos adófizető polgár nevében a szobanforgó vízcsap azonnali szabaddá tételét, mert ez több száz tanyasi és vidéki gazdálkodó emínes érdeke. — Joggal kell remélnünk, hogy a Polgármester ur azonnal fog intézkedni, — mert jelen esetben a gyors intézkedés a szó nemes értelmében — polgári kötelesség. Sorainknak szíves leközlését köszönve vagyunk

Debrecen, 1926 aug. 30.

Tisztelettel

Több onddi

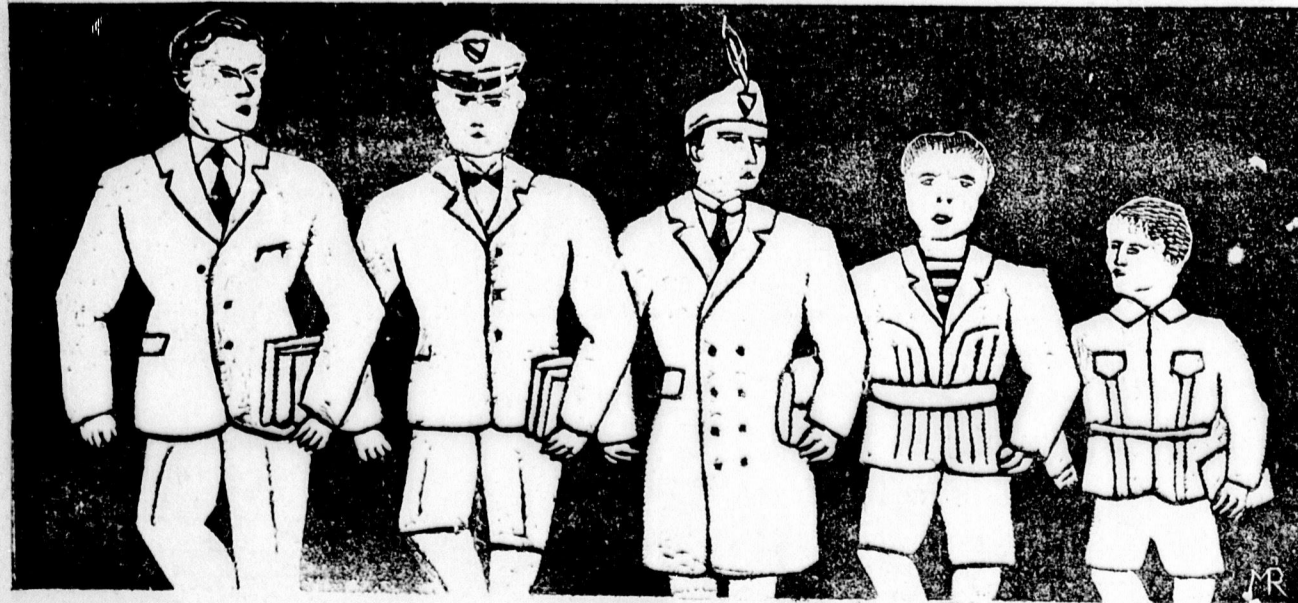
adófizető gazdálkodó.

Kitörte a nyakát egy lezuhanó podgyász

Súlyos szerencsétlenség érte a vonaton Hotorán Emil debreceni lakost, Budapestre való utazásakor. — Édes anyjával egyik harmadosztályú fülkébe szállottak be a debreceni pályaudvaron, két másik debreceni asszonnnyal együtt. Ezeknél az asszonnnyoknál nagy csomagok voltak — amelyek közül az egyiket nem jól helyezték el a podgyásztartón, mert amikor a vonat megindult, a csomag Hotorán Emilnek a fejére esett, aki nyakcsigolyatorést szenvedett. Életveszélyes sérülésével beállították a klinikára. A vizsgálat a szerencsétlenség úrvében megindult.

Felruházzuk önt és fiait

férfi és fiu ruháival igen olcsóért, ha szük ségleteit Debrecen legdusabban felszerelt férfi- és fiu ruhaáruházában, a



Magyar Ruháipar-nál

Közvetlen a Bika-szálló alatt szomszédos. Kérjük a cégre ügyelni.

SPORTHIREK

Nemzeti SC—Boeskey 5:3 (2:2)

Vasárnap a NSC jöképességű csapatát látta vendégül a Boeskey de a mérkőzés csak félsikert hozott Debrecen profi csapatának. A Boeskey vezetősége ugyanis egy héttel a bajnokság befejezése előtt még nem tudta befejezni a csapat szervezését és így nem tudott megfelelő csatársort szerepeltetni a fővárosi csapat ellen, mert hiányzott a csapatból a már bevált Urik és Varga, akik másfelé igyekeznek elhelyezkedni. — Ennek dacára a Boeskey az I. félidőben egyenrangú ellenfele volt a pesti csapatnak. A vezető gólt Polonetzky II rugta, amire azonban Rémay II két góllal felelt, de Molnárnak sikerült II-esből equalizálni. — A II. félidőben azonban érvényesült a fővárosi csapat nagyobb állóképessége és a Boeskey visszaesett és az NSC Laukó III és Spitz révén két gólt ért el, amire Mertin góllal felelt, de végül is Laukó III beállította az eredményt.

A Boeskey csapatában csak a két szélső, Mertin és Polonetzky, — míg a halvesoran Keviczky elégitettek ki. — A közvetlen védelem szürke volt.

A mérkőzést Tamássy László jól vezette.

Az amatőr bajnokság

első fordulójában Nyiregyháza a két helyi rivális, a NyTVE és a NyKISE kerültek össze és a mérkőzés, amint az előrelátható volt, a NyTVE fölényes 4:1 (2:1) arányú győzelmével végződött. A gólokat Tarkányi (3) és Négyessy rugták.

A II. osztály

döntőmérkőzése során tegnap a KSE és a DMTE mérköztek, de a DMTE csapata lélek nélküli játékot produkált és így a KSE győzött 2:0 (1:0) arányban. A kisvárdai csapat győzelmével bekerült az első osztályba. — A II. hely a D. MTE és a KIKSE között fog eldőlni.

A DKASE kettős veresége Váradon.

Nehéz feladatra vállalkozott a DKASE szombat—vasárnap Nagyváradon, ahol a NAC és a Törekvés csapataival mérkőzött. Bár a DKASE Ökrös (DEAC) és Kántor (DVSC) révén megerősítette csapatát, de még így sem sikerült megakadályoznia, hogy szombaton a NAC-tól 4:0-as, vasárnap a Törekvéstől 2:1 arányú vereséget ne szenvedjen. A DKASE egyébként mezőnyben egyenlő ellenfele volt mindkét csapatnak, de a csatársor a kapu előtt tehetetlen volt. — A nagyváradi közönség melegen üdvözölte a kereskedők csapatát.

Budapesten

A Hungária a bécsi Hakoah csapatát látta vendégül és 4:2 (2:2) arányban le is győzte. Ismét játszott Orth a centerhalf és a jobb-half posztján, de mérsékelt sikerrel.

Az I. ligában az FTC nehéz ellenfelére akadt a Harmínharmasok csapatában, amely az I. félidőben 2:1-re vezetett is, a II. félidőben azonban a kiállított Oláh miatt megbomlott a budai csapat egysége, az FTC fölénybe került és végül 6:2-re megnyerte a mérkőzést.

A II ligában Terézváros 1:0-ra legyőzte Pesterzsébetet, míg a kaposvári Somogy 1:1-re végzett Erzsébetvárossal.

Vidéken a Sabaria 3:2-re legyőzte

te a III. Ker. AC-ot, — Újpest viszont 2:1-re legyőzte a szegedi Bástyát.

A cseh tennisezők

vasárnap Budapesten szerepeltek, de Kozelutz és Macenauer egy az egyesben, mint a párosban legyőzték Magyarország reprezentánsait, Kehrlinget és Takácsot.

Magyarország atletikai bajnokságait

vasárnap fejezték be. A versenyen atlétáink elsőrangú eredményeket értek el, különösen szép Darányi rekordja a súlydobásban 14 m 55 cm., kitűnő a magasugrásban két ugrónak is 190 cm-es ugrása, de jó Marvalics diszkoszdobása és meglepetés Somfai veresége a 200 m-es gátfutásban. — Részletes eredmények:

100 méteres síkfutás bajnoka: Fluck (BBTE) 10.8 mp, 2. Hajdu (FTC) 10.9 mp, 3. Rózsashegyi (M. AC) 11 mp.

Súlydobás bajnoka: — Darányi (MAC) 14.55 cm. (országos rekord), 2. Ördög 13.88, 3. Bedő 13.65 cm.

Magasugrás bajnoka: Orbán (Sz. AK) 190 cm, 2. Késmárky (BBTE) 190 cm, 3. Udvardy (BBTE) 180 cm. — Izgalmas küzdelem, a nap egyik meglepetése.

110 méteres gátfutás bajnoka: — Püspöky (MAC) 15.4 mp, 2. Muskat 16.4 mp, 3. Dénes (MAFC) 16.8 mp.

Diszkoszdobás bajnoka: Marvalics (BTC) 44.06 cm, 2. Nonn BBTE 41.72 cm, 3. Eördög (BEAC) 41.52 cm. — Regős (Debrecen) helyezetlen dobása 39.4 cm. (keleti rekord).

1500 méteres síkfutás bajnoka: Szerb (MAC) 4.08 mp, 2. Grosz (M. TK) 4.09.4 mp, 3. Bejczy (MAC) 4.12 mp.

400 méteres síkfutás bajnoka: — Barsy (BBTE) 49.8 mp, 2. Gerő (KAOE) 49.8 mp, 3. Steinmetz (K. AOE) 51.2 mp. — Izgalmas verseny. Barsi csak centiméterrel nyert.

Hármasugrás bajnoka: Somfay (MAC) 14.03 cm, 2. Molnár (MAC) 13.90 cm, 3. Fekete (Dorog) 13.25 cm

200 méteres gátfutás bajnoka: — Magyar (KAOE) 26 mp, 2. Somfay (MAC) 26.5 mp, 3. Dénes (MAFC). — A nap meglepetése. Az utolsó gátig Somfay vezet, de az utolsó gátnál megbotlik és ekkor Magyar tör előre és győz.

Végeredményben a MAC nyert a két napos bajnoki versenyen 8 bajnokságot, a BBTE 3, az FTC, MTK, BTC, KAOE, Szegedi AK 1—1 bajnokságot.

Parádi víz
gyógyos betegeknek,
vérszegényeknek
gyógyital. Üdítő borvíz

Egyed-
árusítás: **Forrástermek és Ásványvíz**
Kereskedelmi R. T.
Budapest, IV. Maria Valéria ucca 1.

Négyfogóssal, elsőrendű

e b e d

14.000 korona.

Belvárosi Transsylvania étteremben

SCHÖN SÁNDOR keztyű-, kötszer- és
orvosi műszertára
Debrecen, Piac ucca 14. (Csapó-u. sarok.) Telefon 11-55.

Árjegyzék.

Kutyabőr női keztyű gombos	K 100,000	Gönc női gombos	K 100,000
csattos	K 110,000	Gönc női tűzőit	K 120,000
Kutyabőr férfi keztyű gombos	K 110,000	Swed	K 12,000
csattos	K 120,000	Mosható szarvasbőr	minden színben.

KÖZGAZDASÁG

Terménytőzsde:

A tőzsdetanács hivatalos árjegyzései: Buza 75-ös tiszai 347.5—352.5 felsőtiszai 345—350, fejmegyei és bácskai 345—347.5, pestvidéki és dunántuli 342.5—347.5, 76-os tiszai 342.5—355, felsőtiszai 350—352.5, fejmegyei és bácskai 347.5—350, pestvidéki és dunántuli 345—350, 77-es tiszai 357.5—360, felsőtiszai 355—357.5, fejmegyei és bácskai 352.5—355, pestvidéki és dunántuli 350—355, 78-as tiszai 360—362.5, felsőtiszai 357.5—360, fejmegyei és bácskai 3 55—357.5, pestvidéki és dunántuli 352.5—357.5, 79-es tiszai 362.5—365, felsőtiszai 360—362.5, fejmegyei és bácskai 357.5—360, — egyéb dunántuli 355—360, — rozs pestvidéki 232.5—237.5, árpa elsőrendű 215—220, középminőségű 205—210, zab elsőrendű 205—210, középminőségű 190—200, tengeri 262.5—267.5, repce 540—560, korpá 162.5—165 ezer korona ab Budapest.

A határidős piac hivatalos árfolyamai: Magyar buza szeptemberre 258—359, zárlat 357—358, októberre 368—369, zárlat 368—368.5, márciusra 397—398, zárlat 397—398, májusra 402.5—403, zárlat 402—403, magyar rozs októberre 243—249, zárlat 248—249, márciusra 271—272, zárlat 271—272 ezer korona.

Külföldi kifizetések:

Amsterdam	28545—28645
Belgrád	1255—1261
Berlin	16979—17029
Bukarest	347—355
Brüsszel	1935—1995
London	345900—346900
Milánó	2300—2360
Newyork	71275—71475
Páris	2025—2085
Prága	2110.375—2117.375
Szófia	513—519
Stockholm	19065—19125
Varsó	7900—8200
Bécs	10069—10099
Zürich	13762—13862
Deviza leu	347—355

Az ingóságkövetítő hirdetései

(Ref. püspöki bérpalota, a Dérymuzeum mellett. Telefon: 11-99.)

Az Ingóságkövetítőben megkezdődött a nagy őszi vásár. Ha bármire szüksége van, saját érdeke, hogy első sorban az Ingóságkövetítőben keressen, mert itt alkalmi áron szerehet meg mindent. Az őszi vásárra eladásra elfogadunk mindenféle ingóságot. Ha valami felesleges tárgya van, egyedül csak itt értékesítheti. Elfogadunk megbízást egész lakásüzleti és iroda-berendezések kiürítésére. Páratlan alkalmi vételek: nagyon szép ebédlő-szönyeg, antik ágyak, összecusukható vaságyak, afrikai és löszormatracok, mindenféle székek, hintaszékek, virágállványok, villanyluszterek, hegedűk, debreceni és hortobágyi emléktárgyak és mindenféle ingóságok. Keresünk megvételre: egész és fél hálókat, ebédlőket és uri szobákat, magános butordarabokat, henesereket, diványokat, továbbá Schöber-ágyakat, magános szekrényeket, gyermekágyakat, íróasztalokat, koremai puldokat, fűdőkádakat, varrógépeket, férfi s női télikabátokat és mindenféle ingóságokat.

Budapestre költözők

figyelmébe.

Az Angol Magyar Szállítványozási Részvénytársaság egy budapestre visszaküldendő nyolc méteres butorszállító kocsiban átköltözködéskor alkalmi áron eszközöl.

Shell a világ márkája

Shell-benzin
Shell-petroleum
Shell-autó-olaj
Shell-gépolaj
Shell-hengerolaj
Shell-gázolaj

mindenütt kapható.

Shell Kőolaj R.-T.

debreceni kirendeltsége

Ferenc József-ut 38. Telefon 15-11.

Rádió Anód telepek

60 voltos K 105.000 (garancia)
90 voltos K 145.000 (ciával)

Külföldi újdonságok megérkeztek.

Rádió üzlet Hunyrdi-u. 14.

Iskolacipők

eladása megkezdődött

Neumann Miksa

Piac ucca 41.

Vendéglősök

intézetek, konyhák

figyelmébe ajánlom dusan felszerelt fűszer, liszt és gyarmatarumait a legolcsóbb árban, házhoz szállítva. —

Lindenfeld Dégenfeld-tér 7.
Telefon 79. sz.

Az összes he ybeli középiskolákban használatban levő és a Magyar Református Egyetemes Konvent által kötelező elemi iskolai

tankönyvek.

Faiatáblák (előrheletlen, ceruzával és tintával írható), palavesszők, palavessző hegyezők, irónok, tollszárak, tollhegyek, tolltörők, körzők, radrgumk, tinták, pastell kreták, gomb estékek, jejes vonalzó, háromszögek, rajztáblák, rajztömbök, iskolai hát és kezi táskák, könyvtári szíjak, iskolai fűzők, magyar és nemet keiszintű vonalzókkal, diktáló és számtan egyszintű vonalzókkal, rajz-vázlat-hangjegyzeteket, szótárak, iskolai gyakorlat füzetek 1/2 kemény és kemény kötésben órási választékban kaphatók a

„Méliusz”

könyv-, papír-, írószert- és zenemű ke eskedésében

Ferencz József-ut 26. sz.

BUTOR

kizárólag jó minőségben készítőre is kapható

Weinstock Henriknét

Apolló butorüzlet Miklós-utca 2.

Gyermekruháink

minőségben, szabásban, izlésben mindig a legszebbek

Szántó Mór és Társa
Piac-utca 47.

Saját érdeke mielőtt
BUTORAIT beszerezné
okvetlenül keresse fel
Lefkovits butorházat
Ref. püspöki-bérpaiotában.
Olc-ó árak! Kedvező fizetési feltételek!

Készthely papírüzletében
Szent Anna ucca 2. szám.
vásárolhatja meg
legolcsóbban
iskolai-, író- és rajzszerzeit.



Patkány egér,
poloska
és svábbogár irtószer,
biztosan ölöképes, na-
gyon olcsón kapható
Stern festéküzletében
piac-u. 10.

korona védjegyű
férfi cipők
egységára kor. 395 ezer
Neumann Miksa
Piac ucca 41.

Készíték felelősséggel minden igényt
kielégítően **férfi öltönyö-**
ket 430.000 K-ért, valamint vászon ruhá-
kat és felöltőket a **Szabó István** uri szabók
legújtanosabban **Szabó István** Timár-u. 2

APRÓ HIRDETÉSEK

LEVELEZÉS
ÖSZINTÉNEK
levele ment magoss barnától. Kérem átvenni.
1664

ALKALMAZÁST NYER
NAGYOBB
fiut timár tanulónak felveszek. Vigkedvü-u. 48
1501

SZEPT.
elsejére keresek főzni tudó mindenest, hosszú bizonyítványu vagy magános előnyben. — Piac 42. Leghátul. 1481

JOB
családból ügyes leányt bejárónőnek felveszek. Rákóczi 11., keresztépület. 1463

MINDENES
bejárónő felnapra felvétetik. Jelenkezni Kut u. 1. délelőtt 10 órától.

SZABÓ-SEGÉD
nagympnkás felvétetik. József kir. hg-u. 35.

RÓFÓS
és rövidáru szakmában teljesen jártas segéd — azonnali belépésre felvétetik. Bejáradi. Csapó-u. 101. szám. 1719

SZÜLÉSZETI
klinikára konyha-hetes felvétetik. 1717

ÜZLETEM
részére jó megjelenéssel intelligens, feltétlen megbízható urinót keresek. Irásbeli ajánlatok személyesen. Bottó Kornél, püspöki palota. 1729

VARRODÁMBAN
tanuló leányokat hosszabb és rövidebb kiképzésre felveszek. — Keresesen Zsuzsa, Péterfia-u. 12. szám. B78

MEGBIZHTO
mindenest keresek szeptember 1-ére, aki a főzésben és takarításban jártas. Jelenkezni Szent Anna ucca 9. I. emelet. 55a

EGY
jó munkás borbély segéd azonnal felvétetik. Szabónál. Külsővásártér 7. sz. 1689

FIATAL
jól főző szakácsnő, vagy bejárónő felvétetik. — Batthiányi ucca 10. sz. I. emelet. 1677

MOSOGATO
asszonyt felvesz a Gambrius. 1655

KIFUTONAK
ügyes fiut keresek. Ajtó ucca 26. üzlet. 1665

KIFUTO
fiut 14—15 éveset felveszek. Esetleg fiatal segédet, más szakmából is. Jeszenszky, Kossuth u. 1. szám. 1684

JOL
főző bejárónő, egész napra felvétetik. Péterfia 16. Lelkésznő. B76

CIPÉSZ
segédet azonnal felvétetik Bethlen 1. sz. 1670

BEJÁRÓNŐT
keres azonnali belépésre Rácné, Piac u. 58. 1674

EGY
középkorú, megbízható nő 19 éves leányával — házvezetőnőnek — elmenne tanyára, vagy vidékre is. Címét „Házvezetőnő” jelígre a kiadó ba. 1657

SZABÓ.
tanulónak jó családból vajó fic azonnal felvétetik. József kir. hg-u. 35. szám.

EGY
elsőrendű tűzőnő felvétetik. Hornstein, cipőfelsőrész-készítő. Bethlen-utca 9. 1709

ÜGYES
takarító felvétetik. — Kossuth-u. 22. I. em. 1707

FODRÁSZ-
segéd jó munkás felvétetik. Winkler Ferenc, H. Szoboszló. 1701

EGY
rendes asszony bejárónőnek jelentkezzen. — Péterfia-u. 71. szám. 1694

ALKALMAZÁST KERES
IDŐSEBB
intelligens urinót keres házvezetőnői állást, szelényi-igényvel. „Özveg” eljégere kérek ajánlatokat a kiadóhivataltal. 1130

EGY
jó megjelenésű nő házvezető, vagy szakácsnőnek ajánlkozik Borz u. 18. 1686

24 ÉVES
fiatal asszony gazdaszszonynak, vagy esetleg 2 tagu családdhoz főzőnőnek 6 éves kis leányával elmenne. Cím Miklós ucca 38. sz. 1691

Elektrotechnikai
műhelybe fizetéssel — tanuló felvétetik. Parti Ferenc, Hatvan u. 58. 1678

BEJÁRÓNŐT
ki mosni, vasalni tud, azonnali belépésre keres Balasséné, Darabos 23. 1653

ÁJANLAT
Fehérnemű
varrást elegánsat s egyszerűt, valamint javítást vállal Dózsa Lászlóné, Kut-u. 62.

FIGYELEM
Tankönyvesere! Használt tankönyveit csekély ráfizetéssel becserelem felsőbb osztályuakra — vagy magas áron megvásárolom. Bármely iskola részére használt tankönyvek féláron — kaphatók. Alföldi — könyv és papírkereskedés, Debrecen, Ferenc József ut 75. 1510

Díványt
mig a készlet tart,
kedvező fizetési feltételek mellett adok
Piac-u. 75. — Szentpéteri kárpitos. 27a

GYAPJUFONÁL
legnagyobb választékban szőnyeghez, kendőhöz, olcsón csak Szilágyinál kapható. Széchenyi u. f. 1403

TANÁR
középfiskolai növendéket elvállal. Cím a kiadóban 1237

RENZIN.
motor, kocsi szerelvé eladó Földvárinál. Széchenyi-u. 55. sz.

LISZTÁRAK
0: 6200, 2: 5900, 4: 5600
5:5400, 6: 4600, Honvéd u. 19. Berger.

FILC
és hárszony kalapok, — nagy választékban, olcsón szerezhetők be — Matka Anna, Cseméte u. 10. 905

KÉT
izr. iskolai tanulót teljes ellátásra elfogadok. mérsékelt díjazásért — Cím Kálvin tér 15. 1480

Méhészek figyelmébe
műlép kapható Bakos, vaskereskedésében, — Csapó u. 88. B53

URI
családnál kitűnő ebéd koszt kapható kihordásra, Darabos ucca 56 1372

Tankönyvet
féláron vehet az összes iskolák részére **HARMATHYNÁL** — Debrecen, Fűvészkeret u. 14. Ugyanott használt könyveit eladhatja. 1430

TÉGLA
és tetőcserep, jó minőségű, bármilyen mennyiségben kapható. Balog és Vértessy téglagyár. Telefon 318. 1430

ARANY
utika órák, pontos órák, órák megtehető olcsón kapható. Stancsik és Árkády Csapó ucca 12 sz. 11a

ISKOLÁS
leánykát teljes ellátásra elfogadok, Darabos ucca 17. 1661

LEGUJABB
női és gyermek kalapok a legolcsóbban beszerezhetők Turynánál Pacsirta-u. 41.

MÁRVÁNYMOZAIK
cementalapok, betonárak, építési anyagok a legolcsóbban beszerezhetők a Debreceni Műtőgyárnál, Fűdő ucca sz. sz. sz.

FODOR
Lili kalapszalonzában Piac ucca 58. (Linoleum-udvar) legszebb modell kalapok legolcsóbb áron beszerezhetők. Átalakítás 60 ezer koronáért. 1292

TÜZIFÁ ÉS SÉN
legelőnyösebb beszerzési forrása Erdélyi tűzi a behozatall rt. Telefon 12-50. és 19-93. 19a

REF.
gimnázium mellett iskolás fiúknak teljes ellátást adok szeptember 1-től. Értekezni Péterfia 11. trafik. 4X

URHÓLGYEK!
Bálint Margit női dírttermében (Péterfia-utca 60.). A legkülönlegesebb modelruhákat készítenek. Az elősméri olcsó áraitól, valamint elegáns és szép modellekről — szíveskedjenek meggyőződni. Koszt. nők 400.000, köpenyek 300.000, ruhák 100.000 K-tól készülnek.

SZAKÁLY MIKLÓS
modern cimfe-tő Csapó u. 28. sz. 3a

FIGYELEM!
Győződjön meg árait olcsóságáról és munkám tartósságáról. Minden kiadott munkáért és anyagért felelősséget vállalok. Női talp és sarok 30, férfi 35 ezer — női fejelés 85 ezer, férfi 95 ezer. Férfi box-cipő 200.000, női félfűzős vagy csattos 180.000 korona, Jungnál, Simonffy-u. 57., üzlet.

ZONGORÁZNI
tanít olcsón zeneakadémiai növendék. Szent Anna 42.

ÜVEGEZÉSEK
gittelésű szakkereskedésben olcsón kaphatók. — Blattaq és Szabónál, Kossuth ucca 4. szám. 10a

NAGY JÓZSEF
műszerész és villanyszerelő, Simonffy utca 16. Telefon 663. 1209

EGY
iskolás fiut teljes ellátással elfogadok. — Hunyadi u. 24. házban üzemelő 1447

EGY
két középiskolai tanulót (esetleg külön szobával) teljes ellátásra elvállal. Leányt is. Kut ucca 62. 1605

KÉT
három iskolás gyermeket teljes ellátásra elfogadok. Teleki-u. 69. — Utcai butorozott szoba két urnak kiadó. Teleki-utca 69. P

MAGÁNOS
intelligens egy vagy két személyre mindent végezne. Cím: Ujságüzlet, Széchenyi-u. 6. sz. B80

EGY
középiskolai tanuló teljes ellátásra elfogadok. Kőlcsei-u. 24. sz. 1710

EBÉD
vacsora, elsőrendű házi koszt olcsón kapható. — Ujházyné, Varga-u. 24. 1705

KÖZÉPISKOLAI
uri fiukat teljes ellátásra vállalom. — Özv. dr. Jóna Ödönne, Batthyány-u. 11. 1645

BÖSENDORFER
zongora bérbeadó. Péterfia-u. 46., emelet. B63

KÖZÉPISKOLÁS
két tanulót elsőrendű, uri teljes ellátásra elfogadok. Ujházyné, Varga-u. 24. 1700

TÖLGYFA,
akáca, száraz felvágva, hazaszállítva 45.000 K. Rákóczi-u. 18. sz. 1711

HÁROM
középfiskolai tanulót teljes ellátásra felvesz, az iskolai tanévre uri családdal, Teleki ucca 42. B77

PERZSA,
zmírna szőnyegét művésziessé javított keleti anyaggal. Hunyadi-u. 13., trafik. B60

IZR. CSALÁD
emlékét iskolai fiu. v. leány tanulót lakásra elfogad. Hatvan-u. 36. — Keresztépület.

Nagy uca javító műhely
Olcsó árak. STASSIK és BLATTNER, műorás Csapó u. 12. sz. 12a

SIRKÖVEK
működő, terméskőből olcsón kaphatók Debreceni Műtőgyárnál. Fűdő-utca 2. 16a

JOMINÓSEGŐ
serlegra és cserép kapható a Tóth és Sebestyén téglagyárban. — Tishegyesi ut. Eladása: Debreceni Műtőgyár Rt. Fűdő u. 2. Telefon 978

MEGÉRKEZTEK
a legújabb divatu filcz és bársony modellek — Jungreisnál, Arany János uca 37. 1361

IZR. TANÁR
középiskolai növendékeket teljes ellátásra elvállal. Cim a kiadóban. 1237

KORMICK
raktorra szántást vállalok kicsinyben és nagyban, vidékre is elmegegyek. Értekezni lehet: K. F. József-ut 70. vendéglő. 1479

GIMNAZISTA,
polgárista leányt teljes ellátásra elfogadok. Libakert u. 16. 1543

SIRKÖVEK
műkőből és a. ből, valamint legolcsóbban beszerzésre fők Polgári Lajos, Kishegyesi ut, Faiskola u. 7.-g. Ugyanitt mindenféle betonmunka elvállaltatik. 1580

KÉT
izr. tanuló, fiut, vagy eányt, elvállal teljes ellátásra József kir. — herceg uca 10. 1535

HOMOK
egy köbméter nyolcezer egy lovas szekérrel vagy taligával ötezer koronáért kapható. Vágóhid mögött, Bihari u. 4. — kereszében érdeklődni. 1580

TÁRSKENT
beléphet nagyobb kaucióval rendelkező (dehát in gatlan is) keresztyén fel tétlen ur, vagy urnó — nagy forgalmu, biztos megélhetést nyújtó, több éves vállalkozó, kaució jának biztosítása mellett Ugyanoda irodavezetőnek készpénz kauciók közepkoru keresztyén ur szeptemberi belépéssel fixfizetéssel felvételük — Ajánlatok dr. Gájásy János ügyvéd urhoz, Széc henyi uca tizenkilenc kérének. 1683

Takarékúzhelyekben
jó és olcsó nagy raktár használtak is kaphatók készen. Hitelesített mérlegek is. Javítások jutányosan. Miklós u. 18. 1672

Középiskolai
tanulót ellátásra elfogad ur család. Hatvan u. 17. udvari lépcső Kovács. 1a

LEGFINOMABB
kosztot intelligens urak Péterfia 16. sz. alatt kaphatják. Lejkészne. 1676

FRISS
tej, naponta állandóan házhoz szállítva, megrendelhető Zöldfa uca 14a 1656

JO
száraz kejbász 36 ezer korona 1 kg. Nagy Lajosné. Hatvan uca 58. 1685

A Hortobágy Múmalom
RT. Böszörményi ut 1. sz. alatti telepén évtizedek óta fennálló lisztüzletben az általánosan elismert jómínőségű liszt, korpa, tengeri, árpa és darák változatlanul, állandóan kaphatók. Telefon megrendeléseket bár milyen kis tételben is házhoz szállítunk. Telefon 179. 1666

FILCKALAPOK
120.000, bársóny modell kalapok megérkeztek — Jungreis, női kalap üzletében, Arany János uca 34. 1668

PAPLAN
áthuzás 80.000, paplan lepedőt hozott anyagból is készíték. Gomblyuk varrást vállalok. Paplan varroda, Teleki 57. 1693

VISSZAMARADT
260 köteg 90-es prima új kátránypapír fedéllemez, míg a készlet tart. gyári áron alul kapható. Hungária hengermalom. 61a

KERESLET

JÓKARBAN
levő gyermek-sportkocsit megvételre keresek. Cim: Nagy B., Csapó u. 49, vagy a Debreczen szerkesztőségében.

EGY
idősebb magános nő el-sejére egy magános nő-nél kvártélyt keres. — Hajnal-u. 25. sz. 1721

EGY
szegény rokkant elvesztette tárcáját a Károly Ferenc uton, fontos okmányokkal, kéri a megtalálóját, juttassa el a Tiszántúli Hírlap kiadójába. 000

LICHTMANN
Sándor nevűfiam napok óta eltűnt, kérem, ha valaki felvilágosítást tudna adni özv. Lichtmanné, Csapó u. 13. 1669

KITÜNŐ
hangu koncert zongorához társ kerestetik. Timár-utca 25. 1704

FIATAL
gpermeletlen házaspár házmesteri állást keres. Értekezni: Fele Emlémanal, Timár-u. 11. sz. 1702

ELTÁRS

EGY
pár új cipőt készítek annak, aki magános fiatalembernek közeli kertésgében üres szobát ajánl — Jenei, Beresényi-u. 10. sz. 1720

2-3 FELSŐ
iskolai tanuló, fiut vagy leányt teljes ellátásra elfogadok. Jó koszt és jó bánásmódot. Előnyösen, olcsón. — Kar u. 23. Ajtó 2. 1537

EGY
udvari szoba a Szotyori-telep, Szotyori-utca 32. sz. a kiadó. 1725

BUTOROZOTT
szoba előszobával, esetleg konyhával kiadó. — Horovitzné, Hatvan-u. 9. sz. 1724

BUTOROZOTT
szoba lehetőleg magános nőnek kiadó. Értekezni: Péczeli-u. 7.

SZÉPEN
butorozott szoba kiadó. Csillag-u. 6.

SZOBA,
konyhát, vagy szobát keresek, üres, a Csapó-utca vagy Árpád-tér közelében, 300.000 koronát fizetek havonta. — Cim: kérem a Dobó-u. 3. sz. a leadni. 1716

KÜLÖNBEJÁRATU
utcai butorozott szoba iadó. Gólya-u. 8. sz. 1712

SZÉP
butorozott szoba kiadó. József kir. hg-u. 35., I. emelet. 1713

CSINOSAN
butorozott szoba, mosdószobával, magányos urnak szeptember 1-re kiadó. Király 9. 1698

KÉNYELMES
uccai butorozott szoba ágynemű és konyha használattal azonnalra kiadó. Beresényi 50. 1. ajtó. 1673

KÉT
középkorú ur leánykát teljes ellátásra elfogad ur asszony. Kandia u. 4-a földszint. 1392

HÁROM
uccai nagy szoba, magy előszoba, konyhából álló, — Nagyalomás előtt fi — lakás, lelépés nélkül, 1917. alapon elcsereleendő. Lehet udvarra néző, vagy két nagy szoba is. Ajánlatokat — „Házulajdonos“ — jellegre kéretnek. 1373

LAKÁS!
Átadó kiadó lakását díjmentesen elközvételtem, tehát feltételeit a Pataky irodában tessék leadni. Csapó uca 19. keresztépületi irodában. 1237

EGY
butorozott szoba teljes ellátással ur embernek 1-ére kiadó. Posta u. 5-b. Miklós u. végén. 1389

KÜLÖNBEJÁRATU
csinosan butorozott szoba azonnalra kiadó. Vörös máty uca 8. sz. 1699

URI
család elvállal két középiskolást teljes ellátásra. Péterfia-u. 67. 1728

szoba, konyha lelépéssel átadó. Simonffy-u. 37. 1726

KÉT
középkorú ur — kis leányt, vagy fiut teljes ellátásra elvállalok, Csillag u. 69. 1400

KIADO
butorozott szoba, konyha, házaspárnak esetleg spezzal Homok u. 7. sz. 1697

KÜLÖNBEJÁRATU
butorozott szoba kiadó. Darabos 35. 1696

IRODÁNAK
is alkalmas 2 egymásba nyúló, különbejáratu légfűtéses szoba együtt és külön is, butorral, vagy anélkül eisejére kiadó. Verböcsey u. 4. III. em. 5. lift használat. Értekezni d. u. 2—4-ig. 1658

EGY
kvártélyos felvétetik — azonnal Kossuth uca 55. 1654

BUTOROZOTT
szoba, villany világítással azonnalra kiadó, Beresényi u. 51. sz. 1. ajtó. 1663

EGY
uccai különbejáratu butorozott szoba kiadó. — Arany János 48. 1688

ELKÖLTÖZÉS
miatt Csapó uca elején lakás butorral vagy anélkül átadó. Cim a kiadóban. 1667

KÉT
szobás modern lakás — Piac uccán butorozva — azonnal kiadó. Epstein bazár, Piac 40. 1682

TELJESEN
különbejáratu tiszta — butorozott szoba keresek azonnalra. — Ajánlatok „Egymillióig“ kiadóhivataltba. 1671

EGY
különbejáratu butorozott szoba seprt. 1. kiadó. Rákóczi-utca 55. 1545

BUTOROZOTT
szoba teljes ellátással azonnalra kiadó. Bethlen 27. III. ajtó. B72

KÜLÖNBEJÁRATU
kis butorozott szoba kiadó Cim a kiadóban. 1474

KÜLÖNBEJÁRATU
butorozott szoba elsőjé-től kiadó. Hajnal-utca 27., jobbra. Nagyné. 1383

EGY
butorozott szoba kiadó. Kar-u. 23. ajtó 2. 1536

KÉT
külön bejáratu butorozott szoba 3—4 urnak esetleg teljes ellátással kiadó. Miklós-u. 7. sz. 1522

SZOLID
jobb nő lakást kaphat. Hatvan-u. 36., keresztépület.

BUTOROZOTT
szobába két ur ember lakást kaphat 1-re, vagy fiatal párnak. Veres u. 30. 1675

EGY
szoba, konyha kevés lelépéssel átadó. Diófa u. 27. 1680

SZÉP
egy szoba, konyhás lakás kevés lelépéssel — azonnal kiadó. Diófa uca 27. 1708

BUTOROZOTT
uccai szoba, irodának rendelőnek, esetleg két három személyre kiadó. Bika bérház, I. 6. Vig mozgó bejratánál. 1706

ÜZLET, - RAKTÁR

MÉSZÁROS
hentes üzlet, jó forgalmu eladó. Cim a kiadóban. 1688

KIADO
üzemben levő pék sütőde, forgalmas helyen — Hatvan uca 55. 1681

ÜVEGEZETT
kapualja, bármilyen célra alkalmas, eladó. Ertekezni Sas u. 3. keresztépület. 1679

NAGY
világos helyiség, központon, auto műhelynek gyárnak, raktárnak — kiadó. Cim a kiadóban. 1662

HENTES
és mészáros üzlet berendezéssel azonnal eladó. Cim a kiadóban. 1718

FÜSZERÜZLET
a város egyik legforgalmasabb helyén eladó. — Cim a kiadóhivataltban. 1723

EGY
jó forgalmu 2 kemencével sütőde házzal együtt azonnal eladó. Cim a kiadóban. 1687

JÓ FORGALMU
fűszer csemege üzlet a belvárosban áruval. — vagy áru nélkül átadó. Cim a kiadóban. 1197

KÖZPONTON
forgalmas helyen üzlethelyiség, berendezéssel átadó. Cim a kiadóban. 1469

ELADÁS

ELADÓ
Kishegyesi-ut 6. és 8. sz. ház. Hatalmas nagy telek gyárnak vagy malomnak alkalmas helyre való. Pécs. Értekezni ugyanott az udvarban. 1727

ELADÓ
keveset használt, karikahajós varrógép. — Szent Anna II. 1612

ELADÓ
föld 400 négyszögöl gyümölcsös, az utcai frontja házhelynek alkalmas. Vénkert, Sinai Miklós-u. 33. szám.

ELADO
egy 8 Hp. magánjáró és egy huzatós gőzcséplő garnitúra, mindkettő — teljes felszereléssel, — üzemképes, jó karban felelősség mellett. Nemes László, Nádudvar, Válasz bélyeggel válaszolok. 1385

AUTO
Puch gyártmány, Bosch világítással eladó. Cim a kiadó hivatalban.

KÉT
jó karban levő stráfsze. kér és nagyobb tétel trágya eladó. Gazdák sütődeje, Böszörményi ut 15. 1692

HÉT!
család men országos kerefen. Pergetetlen eladó. Borz uca 28. 1661

INGATLAN

ELADO
Farago uca 5. szamu ház, bekölthető lakással. Nyomtató 16. 1505

FELÉBE
kiadó tanyásföld, a város alatt. Buzatermő föld és fajszőlő. Értekezni Péterfia 16. föld- 1714

ELADO
Böszörményi ut 19. számu ház 3 szobás bekölthető lakással, jó meneteli szatós üzlettel villamos megvilágítással. 1714

CSALÁDI HÁZ
központon, 4 szobás bekölthető, minden komforttal ellátott lakással eladó. Cim a kiadóban. 1714

SZŐLŐ
Ujkert, Jerikó u. 15. eladó, felvilágosítás Kossuth u. 60. délután 5-től. 1339

ELADO
szőlő, gyümölcsös, modern épülettel, fűten is lakható, kényelmes, városához közel. Sesta kert Andrassy ut 13. Megtekinthető köznapokon d. u. 2—6 óra között. 1365

CSALÁDI HÁZ
modern, Péterfiába beárazó kevezett uccában fűsített nagy udvarral, esetleg istállóval — gazdálkodóknak igen alkalmas — eladó. Cim a kiadóban. 1394

TÉGLA.
eladós, nagyméretű téglát megrendelhető. Nyulási téglagyárba vagy a Borz-u. 5. sz. a. 1793

KERÉKPÁR
jókarban levő, megbízható olcsón eladó. — Értekezni: Hunyadi-u. 14. sz. Pénzváltóbank. B79